

sinbo

SVC 3449 ELEKTRİKLİ SÜPÜRGE

KULLANMA KILAVUZU

TR

EN

FR

NL

AR

HR



(0212)
444
66
86

TÜKETİCİ
DANIŞMA
HATTI
www.sinbo.com.tr

for Turkey



**Değerli Müşterimiz,**

Ürün seçiminde SİNBO'yu tercih ettiğiniz için teşekkür ederiz.

Uzun ve verimli bir kullanım için cihazı kullanmadan önce bu kılavuzu özellikle güvenlik talimatlarına dikkat ederek okumanızı ve devamlı suretle saklamanızı tavsiye ederiz.

Saygılarımızla,

Sinbo Küçük Ev Aletleri

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliances by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- farm houses;
- by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- bed and breakfast type environments.

Bu ürün (çocuklar dahil) fiziksel hassasiyeti az, zihinsel olarak yetersiz, deneyimsiz ve yeterli bilgiye sahip olmadan yada kendilerinin güvenliğinden sorumlu olan kişiler tarafından bu ürünü kullanmak için gerekli talimatlar verilmemiş kişilerin kullanımına uygun değildir.



TEKNİK ÖZELLİKLER • TECHNICAL SPECIFICATION
DONNESE TECHNIQUES • TECHNISCHE GEVEVENS
الخصائص التقنية Tehni čki Podaci

AC 230V~ / 50Hz / 1700W / CLASS II

Bu cihaz  kalite belgesine haizdir.

EN 60335-1, EN 60335-2-2

Kullanım Ömrü 10 yıldır.

5 yıl firma garantilidir.

Made in Turkey - TÜRK MALI

DİKKAT!!

Ürünün üzerinde bulunan işaretlemelerde veya ürünle verilen diğer basılı dökümanlarda beyan edilen değerler, ilgili standartlara göre laboratuvar ortamında elde edilen değerlerdir. Bu değerler, ürünün kullanım ve ortam şartlarına göre değişebilir.

ÖNEMLİ GÜVENLİK TALİMATLARI



• Bakım, Onarım ve Kullanımda Uyulması Gereken Kurallar

Elektrikli cihaz kullanılmadan önce aşağıda belirtilen temel güvenlik kurallarına mutlaka uyulması gerekmektedir:

Yalnızca ev içi kullanıma yöneliktir!

Elektrikli süpürgeyi kullanırken aşağıdaki temel güvenlik önlemleri mutlaka göz önünde bulundurmanız gerekmektedir

1. Elektrikli süpürge prize takılıyken başından ayrılmayınız. Elektrikli süpürge kullanılmadığı zaman ya da filtreleri çıkarılıyorken prizden çıkarılmalıdır.
2. Elektrik şoku riskini azaltmak için açık alanda ya da ıslak zeminler üzerinde kullanmayınız.
3. Çocukların elektrikli süpürgeyle oynamasına izin vermemeniz. Çocukların yakınında kullanırken çok dikkatli olunuz.
4. Elektrikli süpürgeyi bu kılavuzda açıklanan şekilde kullanınız. Yalnızca üreticinin tavsiye ettiği aksesuarları kullanınız.
5. Hasar görmüş kablo ya da fişi kullanmayınız. Elektrikli süpürge yere düştüyse, hasar gördüyse, dışarıda bırakıldıysa ya da suya düşürüldüyse kullanılmamalıdır. İnceleme, onarım ya da ayarlama işlemi için cihazı müşteri servisine götürünüz.
6. Elektrikli süpürgeyi kablosundan çekmeyiniz ya da kablosundan tutarak taşımayınız. Kabloyu tutacak gibi kullanmayınız. Kabloyu kapı arasında, keskin kenar ve köşelere sıkıştırmayınız. Elektrikli süpürgeyi kablosunun üzerinden sürüklemeyiniz. Kabloyu sıcak yüzeylerden uzak tutunuz.
7. Elektrikli süpürgeyi prizden çıkarırken kablosundan çekmeyiniz. Cihazı prizden çıkarmak için kabloyu değil fişi kavrayınız.
8. Fişe ya da elektrikli süpürgeye ıslak ellerle dokunmayınız. Açık alanlarda ya da ıslak yüzeylerde kullanmayınız.
9. Cihazın üstündeki deliklerden içeri herhangi bir şey sokmayınız. Havalandırma delikleri kapatılmış durumdayken kullanmayınız ve hava akışını engellemeye kalkışmayınız. Tüm delikleri hava akışını zorlaştıracak toz, tüy, saç ve diğer maddelerden koruyunuz.
10. Saçınızı, bol kıyafetlerinizi, parmaklarınızı ve bedeninizin tüm parçalarını deliklerden ve hareketli parçalardan uzak tutunuz.
11. Cam, çivi, bozuk para gibi sert ve keskin cisimleri elektrikli süpürgeyle çekmeyiniz.



ÖNEMLİ GÜVENLİK TALİMATLARI

12. Köz, sigara, kibrit ya da diğer herhangi bir sıcak, tüten ya da yanan cismi elektrikli süpürgeyle çekmeyiniz.
13. Filtreler takılı olmadan cihazı kullanmayınız.
14. Elektrikli süpürgeyi prize takmadan ya da prizden çıkarmadan önce tüm kontrolleri kapalı konuma getiriniz.
15. Basamakları temizliyorken özellikle dikkatli olunuz.
16. Yanıcı ya da parlayıcı maddeleri (çakmak gazı, mazot vb.) elektrikli süpürgeyle çekmeyiniz ya da cihazı patlayıcı sıvı ya da buhar barındıran yerlerde kullanmayınız.
17. Toksik maddeleri (çamaşır suyu, amonyak, lavabo açıcı vb.) elektrikli süpürgeyle çekmeyiniz.
18. Yağlı boya, tiner, güve ilacı buharı, yanıcı toz ya da diğer patlayıcı ya da toksik buharlar barındıran kapalı alanlarda kullanmayınız.
19. Emme hortumunu takmadan ya da çıkarmadan önce cihazı prizden çıkarınız. Kablo sarılıyorken fişin savrulmasına izin vermeyiniz.
20. Yalnızca kuru ve kapalı alanlarda kullanınız.
21. Bu kullanıcı kılavuzunda anlatıldığından haricinde herhangi bir amaçla kullanmayınız.
22. Cihazı serin ve kuru bir alanda muhafaza ediniz.
23. Çalışma alanınızı son derece kuru tutunuz.
24. Elektrikli süpürgeyi suya ya da diğer sıvılara sokmayınız.
25. Hortumun ucunu, uç parçalarını ya da cihaz üzerindeki diğer delikleri yüzünüzden ve vücudunuzdan uzak tutunuz.
26. Elektrikli süpürgeyi ev hayvanlarınızı ya da herhangi bir hayvanı temizlemek için kullanmayınız.
27. Elektrikli süpürge çalışırken ya da takılı durumdayken başınızı (gözler, kulaklar, ağız vb.) deliklerden uzak tutunuz.

UYARI

Önemli:

Cihazın emis deliği, hortumu ya da borusu tıkanırsa elektrik süpürgeyi kapalı konuma getiriniz ve yeniden çalıştırmadan önce tıkanıklığa neden olan maddeyi çıkartınız.

1. Elektrikli süpürgeyi ısıtıcılar ya da radyatörlerin çok yakınında kullanmayınız.



2. Fişî prize takmadan önce ellerinizin kuru olduğundan emin olunuz.
 3. Cihazı çalıştırmadan önce toz deposunu ya da hortumu zedeleyebilecek büyük ve keskin cisimleri topladığınızdan emin olunuz.
 4. Fişî prizden çekerken kabloyu değil fişî kavrayınız.
 5. Filtreler takılı olmadan cihazı kullanmayınız.
 6. Kullanım sırasında elektrikli süpürge den bir çınlama sesi geldiyse ve emis gücünde düşüş yaşandıysa cihazı derhal durdurunuz (elektrikli süpürge nin prizden çekilmiş olduğundan emin olunuz) ve hava filtresini temizleyiniz.
- Not:** Güç kablosunun arızalanması durumunda tehlikelerin önlenmesi için kablo üretici, servis yetkilisi ya da benzer bir ehliyetli kişi tarafından değiştirilmelidir.

UYARI:

Kabloyu sararken fişî tutunuz. Kablo sarılıyorken fişin savrulurak çarpmasına izin vermeyiniz.

BAŞLAMADAN ÖNCE

- **Bağlantı veya Montajın Nasıl Yapılacağını Gösterir Şema ile Bağlantı veya Montajın Kimin Tarafından Yapılacağına (tüketici, yetkili servis) ilişkin bilgiler** Cihazınızla birlikte gelen aksesuarları kolaylıkla kendiniz takip çıkartabilirsiniz. Olası bir arıza durumunda cihazın içini açmayınız. En yakın servise başvurunuz. Elektrikli süpürge nizi kullanım talimatında belirtilen hususlara göre yerleştirip ayarlayınız.

Elektrikli Süpürge nin Montajı

Not: Elektrikli süpürge nin aksesuarlarını takmadan ya da çıkarmadan önce fişî prizden çekmeyi unutmayınız.

1. Esnek hortumun bağlantısı yapmak için esnek hortumu hava emis kanalına yerleştirerek bağlantı noktasının yerine oturduğunu gösteren "klik" sesini işitene kadar bastırınız.





BAŞLAMADAN ÖNCE

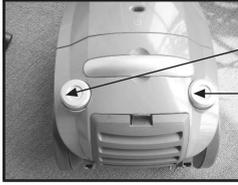
2. Boruyu, eğimli boru/hortum uzatmasına takma: Boruyu, eğimli boru/hortum uzatmasına iterek takınız.
3. Zemin temizleme fırçasını boruya takma: Boruyu, zemin temizleme fırçasına iterek takınız. Boruyu istediğiniz uzunlukta ayarlayınız.

KULLANIM

Değişken Emiş Kontrolü

Not: Tüm aksesuarlar yerine takıldıktan sonra yeterli uzunlukta kabloyu makaradan çekiniz ve fişi prize takınız. Güç kablosu üzerinde bulunan sarı işaret ideal kablo uzunluğunu göstermektedir. Güç kablosunu kırmızı işaretten daha fazla çekmeyiniz.

1. Fişi prize takınız.
2. Cihaz üzerinde bulunan güç açık/kapalı (on/off) düğmesine basarak elektrikli süpürgeyi "açık" konuma getiriniz.
3. Güç kablosunu geri sarmak için kabl sarma düğmesine tek elinizle basınız ve kablunun savrulmasını önleyerek hasar ya da yaralanmaya yol açmamasını sağlamak için güç kablosunu diğer elinizle tutarak kontrollü bir şekilde sarınız.
4. Emiş gücünü ayarlamak için elektrikli süpürge üzerinde bulunan devir kontrol düğmesini kaydırarak elektrikli süpürgeyi emiş gücünü kontrol ediniz.



**Açma/Kapama Düğmesi -
Devir Kontrolü**

Kablo Sarıcı Düğme

Motor Termostatı (İsteğe bağlı)

Önemli:

Cihazın motoru, motoru koruyan bir termostat ile donatılmıştır. Elektrikli süpürgeyi herhangi bir şekilde arızalanması halinde termostat otomatik olarak cihazın kapanmasını sağlar. Böylesi bir durumda elektrikli süpürgeyi prizden çıkarıp düğmeyi kapalı konuma getiriniz, toz torbasını değiştiriniz ve

KULLANIM



filtreleri temizleyiniz. Cihazı yaklaşık 1 saat süresince soğumaya bırakınız. Cihazı yeniden açmak için fişi prize takınız ve cihazı açık konuma getiriniz.

TAŞIMA ESNASINDA

- Ürünü düşürmeyiniz,
- Darbelere maruz kalmamasını sağlayınız,
- Sıkışmamasını, ezilmemesini sağlayınız,
- Ambalaj üzerindeki işaretlemelere uyunuz.
- Orjinal ambalajıyla taşımaya özen gösteriniz.

ÇEVRE VE İNSAN SAĞLIĞI



Çevre korumasına siz de katkıda bulunabilirsiniz! Lütfen yerel düzenlemelere uymayı unutmayın: Çalışmayan elektrikli cihazları, uygun elden çıkarma merkezlerine götürün

Kullanım sırasında insan ve çevre sağlığına tehlikeli veya zararlı olabilecek bir durum söz konusu değildir.

KULLANIM HATALARINA İLİŞKİN BİLGİLER

Cihazınızı, beyan edilen voltaj ile çalıştırınız. Bulduğunuz yerin voltajının uygun olup olmadığını kontrol ediniz.

Meydana gelebilecek arızalardan firmamız kesinlikle sorumlu değildir, ve cihazınız garanti kapsamı dışında işlem görecektir.

TEMİZLİK ve BAKIM

• Tüketicinin Kendi Yapabileceği Bakım, Onarım veya Ürünün Temizliğine İlişkin Bilgiler

DİKKAT: Cihazı temizlemeye başlamadan önce mutlaka prizden çıkarınız. Elektrik şokuna maruz kalmamak için kabloyu, fişi ya da cihazı suya ya da herhangi başka bir sıvıya sokmayınız. Her kullanımdan sonra fişi mutlaka prizden çıkarınız.

Toz Torbasını Değiştirme.

1. Ön kapağı açınız.
2. Toz torbasını değiştiriniz.



TEMİZLİK ve BAKIM



Ön motor filtresini ve hava çıkış filtresini değiştirme ve temizleme
Uyarı: Toz filtresini çıkarmadan önce cihazı prizden mutlaka çıkarınız.

a. Ön motor filtresi

1. Ön kapığı açınız.
2. Filtreyi temizleyiniz ya da değiştiriniz.



Ön Motor
Filtresi

b. Hava çıkış filtresi

1. Açmak için hava çıkış ızgarası çıkıntısına bastırınız.
2. Temizleme ya da değiştirme için hava çıkış filtresini çıkarınız.



• **Periyodik Bakım Gerektirmesi Durumunda, Periyodik Bakımın Yapılacağı Zaman Aralıkları ile Kimin Tarafından Yapılması Gerektiğine İlişkin Bilgiler**
Cihaz periyodik bakım gerektirmez. Her kullanımdan sonra temizliğin yapılmasında fayda vardır.

SÜPÜRGEYİ TAŞIMA ve SÜRÜKLEME



Not: Elektrikli süpürge için bir tutacağı bulunmaktadır. Tutacak cihazın üst kısmında bulunmaktadır. Bunun yanısıra ön tarafta da bir taşıma sapı bulunmaktadır.

Elektrikli süpürge dik konumdayken bu sapı kullanarak cihazı rahatlıkla taşıyabilirsiniz.



ÖNEMLİ NOTLAR

Elektrikli süpürge üzerindeki sünger filtre malzemesinde zamanla toz birikmesi gerçekleşir. Bu normal bir durumdur ve filtrenin performansını etkilememektedir. Sünger filtrenin emişin tam olarak gerçekleşmemesine neden olacak şekilde tozlanması halinde filtrenin çıkarılıp musluğun altında yıkanmasını ve tekrar elektrikli süpürgeye takılmadan önce ateş ya da yüksek ısı kaynaklarından uzakta 24 saat boyunca kurutulmasını tavsiye ederiz. Bu işlem altı ayda bir ya da emişin ciddi derecede azaldığı durumlarda gerçekleştirilmelidir.

Elektrikli süpürge cihazının çok yüksek emiş oranında çalışmasına engel olan bir emniyet şalteri bulunmaktadır. Emişin çok yüksek olması durumunda emniyet şalteri açılacaktır. Bu sayede emiş oranı azaltılır ve motorun yanması önlenir.

Emiş deliği her zaman açık olmalı ve hiçbir şekilde tıkanmamalıdır. Aksi takdirde motorda aşırı ısınma olabilir ve motor arızalanabilir.

Tüm filtreler, mümkünse her temizlik işleminden sonra hasara karşı düzenli olarak kontrol edilmelidir. Zarar gören filtreler derhal değiştirilmelidir. Filtreleri kontrol ederken elektrikli süpürgeyi prizden mutlaka çekiniz.



SATIŐ SONRASI SERVİS

Bu cihaz kullanıcı tarafından değistirebilen parçalara sahip değildir. Ünitenin çalışmaması durumunda Őu adımları izleyin.

1. Talimatların doęru biçimde izlendięini denetleyin.

2. Ana kaynağında işlevselliğini denetleyin.

Cihaz hâlâ çalışmıyorsa, satın aldığınız yere geri götürün.

Güç kablosu hasar örmüşse, tehlikeleri önlemek için, cihaz üreticisine iade edilmelidir.

Kendi kendinize tamir etmeye KALKIŐMAYIN.

Őu talimatları izleyin:

1. Dikkatlice, tercihen orijinal kutusuna paketleyin.

Ünitenin temiz olduğundan emin olun.

2. Tüm yazıŐmalarda, adınızı, adresinizi ve ürünün model numarasını belirtin.

3. İade etme nedeninizi belirtin.

4. Garanti kapsamındaysa, nereden, ne zaman alındığını belirtin ve satın alma kanıtını ekleyin (örn. kasa fişi).



Safety Instructions

For household use only!

When using your vacuum, basic safety precautions should always be observed, including the following

1. Do not leave vacuum cleaner unattended when it is plugged in. Unplug from outlet when not in use and before pulling filters out.
2. To reduce the risk of electric shock-do not use outdoors or on wet surfaces.
3. Do not allow children to use as a toy. Close attention is necessary when used near children.
4. Use only as described in this manual. Use only manufacturer's recommended attachments.
5. Do not use with damaged cord or plug. Do not use vacuum cleaner if it has been dropped ?damaged?left outdoor?or dropped into water. Return appliance to the appliance customer service for examination repair or adjustment.
6. Do not pull or carry by cord. Do not use cord as a handle. Close a door on cord, or pull cord around sharp edges or corners. Do not run appliance over cord. Keep cord away from heated surfaces.
7. Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the plug, not the cord.
8. Do not handle plug or vacuum cleaner with wet hands. Do not use outdoors or on wet surfaces.
9. Do not put any objects into openings. Do not use with any openings blocked and do not restrict airflow. Keep all opening free of dust, lint, hair, and anything that may reduce airflow.
10. Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of body away from openings and moving parts.
11. Do not pick up hard or sharp objects such as glass nails, screws, coins, etc.
12. Do not pick up hot coals, cigarette, matches or any hot, smoking, or burning objects.
13. Do not use without filters in place.
14. Turn off all controls before plugging or unplugging vacuum cleaner.
15. Use extra care when vacuuming on stairs.
16. Do not pick up flammable or combustible materials (lighter fluid, gasoline, etc.) or use in the presence of explosive liquids or vapor.



SAFETY INSTRUCTIONS

17. Do not pick up toxic material (chlorine bleach, ammonia, drain cleaner, etc.)
18. Do not in an enclosed space filled with vapors given off by oil based paints, paint thinner, moth proofing, flammable dust, or other explosive or toxic vapors.
19. Always unplug this appliance before connecting or disconnecting vacuum hose. Do not allow plug to whip when rewinding.
20. Use only on dry, indoor surfaces.
21. Do not use for any purpose other than described in this user's guide.
22. Store your appliance indoor in a cool, dry area.
23. Keep your work area well dry.
24. Do not immerse the hand vacuum into water or other liquids.
25. Keep end of hose, wands and other openings away from your face and body.
26. Do not use the cleaner to clean your pets or any animal.
27. Keep the head (eyes, ear, mouth, etc.) away from the openings, when the cleaner is working or plugging.

WARNING:

Important: If the suction opening of the unit, the hose or the tube is blocked, switch off the vacuum cleaner and remove the blocking substance before you start the unit again.

1. Do not operate the vacuum cleaner too close to heater or radiators.
2. Before inserting the power plug into the wall outlet, make sure that your hands are dry.
3. Before you start the unit, make sure to remove large or sharp objects that might damage the dust tank and hose.
4. When pulling out the power plug from the wall outlet, pull the plug not the power cord.
5. Do not use without all filters in place.
6. When using, if you learn of squeak from the cleaner, it must be suction appears to be reduced, so you must stop (make sure the cleaner is not plugging), then clean the all air filter.

Note: If the supply cord is damaged, it must be replaced by manufacture,

WARNING



service agent or similarly qualified person in order to avoid a hazard.

WARNING: Hold the plug when rewinding the cord. Do not allow the cord to whip when rewinding.

USE AND FUNCTION

Assembling vacuum cleaner

Note: Always remove the power plug from the wall outlet before assembling or removing accessories.

1. Attaching the Flexible Hose into the vacuum connect the flexible hose into the air intake duct, push in until you hear a “click”, indicating it is in its locked position.



2. Fitting the tube to the curved wand/hose extension. Push the tube into the curved wand/hose extension.

3. Fitting the Floor Brush to the tube. Push the tube into the floor brush. Adjust the tube to the desired length.

Variable Suction Control

Note: Once all attachments are in place, unwind a sufficient length of cable and insert the plug into the wall outlet. A yellow mark on the power cord shows the ideal cable length. Do not pull the power cord beyond the red mark.

1. Insert the power plug into the wall outlet.

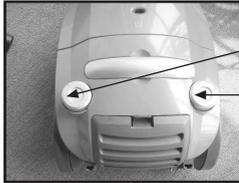
2. Press the power on/off button located the unit to turn the vacuum cleaner “on”.

3. To rewind the power cord, press the cord rewind button with one hand and guide the power cord with the other hand to ensure that it does not whip causing damage or injury.

4. To adjust the suction, slide the speed control button on the suction hand to control the suction power of the vacuum cleaner.



USE AND FUNCTION



On/Off Button -
Speed Control Button

Rewind Button

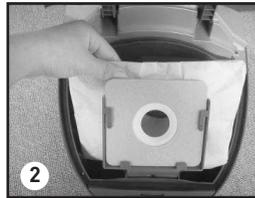
MOTOR THERMOSTAT (OPTIONAL)

Important:

This motor is equipped with a motor protective thermostat. If for some reason the vacuum cleaner should overheat, the thermostat will automatically turn the unit off. Should this occur unplug the vacuum cleaner from the wall outlet and turn off switch, change dust bag and clean filters. Allow the unit to cool for approximately 1 hour. To restart, replug into wall outlet and turn switch back on.

Change dust bag.

1. Open the front cover.
2. Change dust bag.



CARRY AND MOVE AWAY THE CLEANER:

Note:

This cleaner have a special feature for handle. There is a handle on the top. In addition, another carry-handle is in front. You can use it to conveniently carry the cleaner when the cleaner is in vertical

CARRY AND MOVE AWAY THE CLEANER



REMOVING & CLEANING PRE-MOTOR FILTER AND AIR OUTLET FILTER

Warning:

Always unplug the unit from electrical outlet before getting out the dust barrel.

a. Pre-motor filter

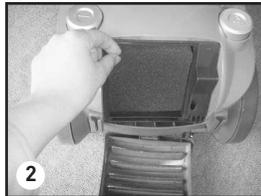
1. Open the front cover.
2. Clean or change filter.



Pre-motor
filter

b. Air outlet filter

1. Press the air outlet grid knob to open
2. Take out the air outlet filter for clean and change.





NOTES

The sponge filter material in the cleaner will become dusty over time. This is normal and will not affect the performance of the filter. If the sponge filter is so dusty that suction does not return to 100%, then we suggest that the filter be removed then rinsed under the faucet and allowed to dry for 24 hours by airing not near the fire or some high temperature objects before refitting into the vacuum. This should be done once six months or when suction appears to be reduced obviously.

Important:

Please note that there is a safety switch inside the vacuum to prevent the unit from being run with high vacuum rate. If the vacuum is too high, the safety switch will be turned on. In this case, it can diminish the vacuum rate and protect the motor from being broken.

Note:

The suction hole must be open, free of any obstructions at all times. Otherwise, the motor will overheat and could become damaged.

Important:

All filters should be checked regularly for signs of damage, preferably after each cleaning task. The filters must be replaced immediately if they become damaged. Always disconnect the vacuum from the electrical outlet when checking the filters.

ENVIRONMENTAL DISPOSING



You can help protect the environment!

Please remember to respect the local regulations, hand in the non-working electrical equipments to an appropriate waste disposal center.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Pour usage domestique seulement!

Vous devez absolument observer les précautions principales citées ci-dessous lorsque vous utilisez votre aspirateur électrique.

1. Ne quittez pas l'aspirateur électrique lorsque celui-ci est branché à la prise. L'aspirateur électrique doit être débranché de la prise lorsque celui-ci n'est pas utilisé ou lorsque les filtres se retirent.
2. Pour réduire les risques de chocs électriques n'utilisez pas dans des espaces libres ou sur des surfaces mouillées.
3. Ne permettez pas les enfants de jouer avec l'aspirateur électrique. Soyez très attentif lorsque vous l'utilisez près des enfants.
4. Utilisez l'aspirateur électrique tel que décrit dans ce manuel. Utilisez uniquement les accessoires dont le fabricant conseille.
5. N'utilisez pas un câble ou une fiche électrique endommagée. L'aspirateur électrique ne doit pas être utilisé s'il est tombé par terre, s'il est endommagé, a été laissé dehors ou si vous l'avez fait tomber dans de l'eau. Portez l'appareil au service clients pour examen, réparation ou réglage.
6. Ne tirez pas l'aspirateur électrique de son câble ou ne le portez pas en le tenant du câble. Ne vous servez pas du câble comme d'une poignée. Ne faites pas coincer le câble entre la porte, aux coins et aux bords coupants. Ne traînez pas l'aspirateur électrique par le câble. Tenez le câble loin des surfaces chaudes.
7. Ne tirez pas l'aspirateur électrique de son câble en le débranchant de la prise. Pour débrancher l'appareil, ne saisissez pas le câble mais la fiche électrique.
8. Ne touchez pas la fiche électrique ou l'aspirateur électrique avec les mains mouillées. N'utilisez pas dans des espaces libres ou sur des surfaces mouillées.
9. N'introduisez rien par les trous au dessus de l'appareil. N'utilisez pas si les trous d'aération sont bouchés et n'essayez pas d'empêcher la circulation de l'air. Protégez tous les trous des substances pouvant rendre difficile la circulation de l'air tels que les poussières, les poils, cheveux ou autres substances.
10. Tenez vos cheveux, vos vêtements larges, vos doigts et toutes parties de votre corps loin des trous et des pièces mobiles.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- 11.** N'aspirez pas avec l'aspirateur électrique les objets durs et coupant tels que le verre, les clous ou de la monnaie.
- 12.** N'aspirez pas avec l'aspirateur électrique les objets comme la braise, la cigarette, les allumettes ou autres objets chauds, qui brûlent ou qui fument.
- 13.** N'utilisez pas l'appareil sans les filtres.
- 14.** Amenez tous contrôles à la position d'arrêt avant de ne brancher l'aspirateur électrique à la prise ou avant de ne le débrancher de la prise.
- 15.** Soyez particulièrement attentif lorsque vous nettoyez les marches.
- 16.** N'aspirez pas avec l'aspirateur électrique les matières combustibles ou inflammable (gaze de briquet, mazout, etc.) ou n'utilisez pas l'appareil dans ded endroits où se trouve des liquides détonants ou de la vapeur.
- 17.** N'aspirez pas avec l'aspirateur les substances toxiques (eau de Javel, ammoniac, déboucheurs de lavabos.)
- 18.** N'utilisez pas dans des espaces couvertes où se trouve de la peinture à l'huile, du thinner, de la vapeur d'antimites, poudre inflammables ou autres vapeurs détonants ou toxiques.
- 19.** Débranchez l'appareil de la prise avant de ne monter ou de ne démonter le tuyau d'aspiration. Ne laissez pas la fiche électrique se percuter en se dispersant lors de l'enroulement.
- 20.** Utilisez seulement dans des milieux secs et couverts.
- 21.** N'utilisez dans aucun but autre que ceux précisés dans ce manuel.
- 22.** Conservez l'appareil dans un milieu frais et sec.
- 23.** Préservez votre espace de travail extrêmement sec.
- 24.** N'introduisez pas votre aspirateur électrique dans de l'eau ou dans un autre liquide.
- 25.** Tenez loin de votre visage et de votre corps le bout du tuyau, les pièces d'extrémités ou autres trous au dessus de l'appareil.
- 26.** N'utilisez pas l'aspirateur électrique pour aspirer vos animaux domestiques ou pour nettoyer un animal quelconque.
- 27.** Tenez votre tête (les yeux, les oreilles, la bouche, etc.) loin de l'aspirateur électrique lorsque ce dernier est en marche ou en état branché.

**Important:**

Dans le cas où le trou d'aspiration, le tuyau ou la lance de l'appareil est bouchée amenez l'appareil à la position d'arrêt et retirez d'abord l'article qui cause le comblement avant de ne mettre l'appareil en marche à nouveau.

1. N'utilisez pas l'aspirateur très près des chauffe-eaux et des radiateurs.
2. Assurez-vous que vos mains sont sèches avant de brancher la fiche électrique à la prise.
3. Assurez-vous d'avoir ramassé le réservoir de poussières ou les objets grands et coupants pouvant endommager le tuyau de l'appareil avant de mettre l'appareil en marche.
4. Ne saisissez pas le câble mais le fiche électrique en débranchant la fiche de la prise.
5. N'utilisez pas l'appareil sans les filtres.
6. Arrêtez immédiatement l'aspirateur électrique (assurez-vous que l'aspirateur électrique est débranché de la prise) si ce dernier dégage un son de tintement lors de l'utilisation et si une chute de force d'aspiration a eu lieu et nettoyez le filtre d'air.

Remarque: En cas de panne du câble d'alimentation celui-ci doit être changé par le fabricant, l'autorisé de service ou une personne autorisée similaire afin d'éviter les dangers.

AVERTISSEMENT:

Saisissez la fiche électrique en enroulant le câble. Ne laissez pas la fiche électrique se percuter en se dispersant lors de l'enroulement.

UTILISATION ET FONCTION**Montage de l'aspirateur électrique**

Remarque: N'oubliez pas de débrancher la fiche électrique de la prise avant de ne monter ou de ne démonter les accessoires de l'aspirateur électrique.

1. Pour effectuer la connexion du tuyau flexible, installez le au canal d'aspiration d'air en appuyant jusqu'à ce que vous entendez un son de « clique » montrant que le point de connexion est bien installé.





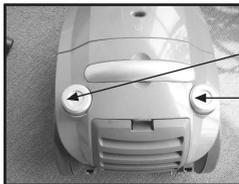
UTILISATION ET FONCTION

2. Montage du tuyau au tuyau/lance courbée: Montez le tuyau en le poussant vers l'extension du tuyau/lance courbée.
3. Montage de la brosse nettoiyante de sol au tuyau: Montez le tuyau en le poussant vers la brosse nettoiyante de sol. Ajustez le tuyau à la longueur que vous désirez.

CONTRÔLE D'ASPIRATION VARIABLE

Remarque: Une fois tous les accessoires montés à sa place, tirez le câble de la bobine à la longueur suffisante et branchez le à la prise. Le signe jaune qui se trouve sur le câble d'alimentation indique la longueur idéale de câble. Ne tirez pas le câble d'alimentation au-delà du signe rouge.

1. Branchez la fiche électrique à la prise.
2. Amenez l'aspirateur électrique à la position « en marche » en appuyant sur le bouton de marche marche/arrêt (on/off) qui se trouve sur l'appareil.
3. Pour enrouler en arrière appuyez avec une main sur le bouton d'enroulement de câble et tenez de l'autre main le câble d'alimentation en roulant avec contrôle afin de ne pas causer de dégâts ou de blessures provenant du fait que le câble se disperse.
4. Pour régler la force d'aspiration, contrôlez la force d'aspiration en faisant glisser le bouton de contrôle de circuit qui se trouve sur l'aspirateur électrique.



**Bouton de Marche/Arrêt
et contrôle de circuit**

**Bouton d'enroulement
de câble**

THERMOSTAT DE MOTEUR (FACULTATIF)

Important: Le moteur de l'appareil est équipé d'un thermostat qui protège le moteur. Dans un cas de panne quelconque de l'aspirateur électrique, le thermostat arrête automatiquement l'appareil. Dans un tel cas, débranchez l'aspirateur électrique de la prise et amenez le bouton à la position d'arrêt, changez le réservoir de poussières et nettoyez les filtres. Laissez l'appareil

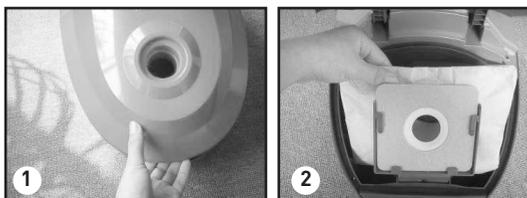
THERMOSTAT DE MOTEUR (FACULTATIF)



refroidir pendant environ 1 heure. Pour remettre en marche l'appareil, branchez la fiche électrique à la prise et amenez l'appareil à la position de marche.

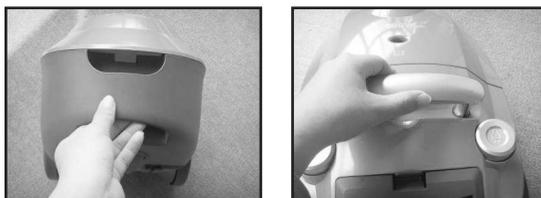
Changement de réservoir de poussières.

1. Ouvrez le couvercle-avant.
2. Changez le réservoir de poussières.



Port de l'aspirateur électrique et traîne:

Remarque: L'aspirateur électrique dispose d'une poignée pour cette action. La poignée se trouve au dessus de l'appareil. D'autre part, il existe une manche de port aussi devant. Vous pouvez porter l'appareil facilement en utilisant cette manche lorsque l'aspirateur électrique est en position verticale.



Changement du filtre de moteur-avant et du filtre de sortie d'air et nettoyage

Avertissement: Débranchez absolument l'appareil de la prise avant de ne retirer le filtre de poussières.

a. Filtre de moteur-avant

1. Ouvrez le couvercle avant.
2. Changez ou nettoyez le filtre.



NETTOYAGE



Filtre de
moteur-avant

b. Filtre de sortie d'air

1. Pour ouvrir, appuyez sur l'avancée de gril de sortie d'air.
2. Pour nettoyage ou pour réparation, retirez le filtre de sortie d'air.



Remarque importante:

Une accumulation de poussières va se réaliser au fur et à mesure sur le matériel de filtre en éponge de l'aspirateur électrique. Ceci étant normal, n'influence pas la performance du filtre. Dans la cas où le filtre en éponge est poussiéreux au point de ne pas pouvoir aspirer parfaitement, il est conseillé de retirer le filtre, de le laver sous le robinet et de le laisser sécher tout seul pendant 24 heures loin du feu ou des sources de hautes températures avant de ne le remonter sur l'aspirateur électrique. Cette opération peut être appliquée tous les six mois ou dans les cas où l'aspiration s'est énormément amoindrit.

Important:

L'appareil dispose d'un interrupteur l'empêchant de marcher à un degré d'aspiration très élevé. Dans le cas où l'aspiration est très élevée l'interrupteur de sécurité va se mettre en marche. De cette façon, le degré d'aspiration va diminuer et le moteur va être sauvé d'être brûlé.

REMARQUE



Le trou d'aspiration doit être toujours ouvert et ne doit être bouché d'aucune façon. Sinon le moteur peut surchauffer et faire panne.

Important:

Tous les filtres doivent être régulièrement contrôlés contre les endommagements après chaque nettoyage si possible. Les filtres endommagés doivent être immédiatement remplacés. Débranchez absolument l'aspirateur électrique de la prise lorsque vous contrôlez les filtres.

APPAREIL RESPECTUEUX DE L'ENVIRONNEMENT



Vous pouvez aider à protéger l'environnement !

Veillez vous rappeler de respecter les réglementations locales : disposez des appareils électriques qui ne fonctionnent plus dans un centre de tri approprié.





VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

Alleen voor binnenshuisgebruik bedoeld!

De volgende algemene veiligheidsmaatregelen moeten zeker in gedachten worden gehouden wanneer u uw stofzuiger gebruikt.

1. Laat het toestel niet staan als de stekker nog in het stopcontact zit. Trek de netstekker uit het stopcontact wanneer het toestel niet in gebruik is of filter er uit wordt gehaald..
2. voor bescherming tegen elektrische schokken niet buitenshuis of op vochtige vloeren gebruiken.
3. Kinderen op een afstand houden van elektrische apparaten. Wees voorzichtig tijdens gebruik in aanwezigheid van kinderen.
4. Stofzuiger gebruiken zoals in deze gebruiksaanwijzing is vermeld. Gebruik alleen accessoires die door de fabrikant worden aangeraden..
5. Beschadigde kabels of stekkers niet in gebruik nemen. Wanneer stofzuiger beschadigd is, buiten is laten staan of in water is gevallen moet het niet in gebruik worden genomen. Breng het toestel voor controle, reparaties of instellingen naar de klantenservice.
6. Trek de stofzuiger nooit aan de snoer of rij deze nooit door aan de snoer te trekken . Gebruik de snoer niet al seen handvat. Opletten dat de snoer niet tussen de deuren, scherpe kanten en hoeken vast komt te zitten. De stofzuiger niet over de snoer rijden. Vermijdt contact van snoer met hittebronnen.
7. Trek nooit aan de netstekker om uit het stopcontact te trekken. Pak niet aan de snoer maar aan de stekker om het uit de stopcontact te trekken .
8. De stekker of stofzuiger niet met natte handen aanraken. Gebruik het toestel niet buitenshuis of op vochtige vloeren.
9. Steek geen voorwerpen door de gaten bovenop de stofzuiger. Niet gebruiken wanneer ventilatieopeningen dicht zijn en probeer de luchtventilatie niet te belemmeren. Bescherm alle openingen tegen stoffen, haren en alle soorten andere stoffen die de luchtventilatie kunnen belemmeren.
10. Houdt uw haar, kleding, vingers en uw lichaamsonderdelen op een afstand van openingen en bewegende onderdelen van het toestel.
11. stofzuig nooit harde en scherpe voorwerpen zoals glas, spijker en kleingeld.
12. stofzuig nooit hete of koude as, sigarettenpeuken, luicfers of dergelijke



VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

hete, rokende of brandende voorwerpen.

13. Het toestel niet zonder filter gebruiken.

14. Zet alle controles uit voordat u de stekker in het stopcontact steekt of uit het stopcontact trekt..

15. Wees Extra voorzichtig met het reinigen van traptreden..

16. Stofzuig nooit brandbare of ontvlambare voorwerpen (gassen, brandstof e.d.) of gebruik het toestel nooit waar ontvlambare vloeistoffen of stoom aanwezig is.

17. Stofzuig nooit giftige stoffen (bleker, amonniak, afvoerbuismiddelen e.d..).

18. Het toestel niet gebruiken in gesloten ruimtes waar olieverf, verdunners, mot drug damp, ontvlambare stof of andere explosieve of giftige dampen aanwezig zijn.

19. Trek de stekker uit het stopcontact voordat u de zuigslang op het apparaat monteert of loskoppelt. Pas op dat de stekker niet vliegt tijdens het oprollen van de snoer.

20. Gebruik alleen in droge en gesloten ruimtes.

21. Niet gebruiken voor andere doeleinden dan beschreven in deze handleiding.

22. Bewaar het apparaat in koele, droge ruimtes .

23. Houdt uw werkgebied extreem droog.

24. De stofzuiger niet in water of andere vloeistoffen dompelen.

25. Houdt het einde van de zuigslang, van de onderdelen of andere openingen op het toestel op afstand van uw gezicht en lichaam.

26. Gebruik de stofzuiger niet voor het reinigen van uw huisdieren of een dier.

27. Houdt uw hoofd op een afstand (ogen, oren, mond e.d.) wanneer de stofzuiger werkt of de stekker in het stopcontact is.

WAARSCHUWING:

Belangrijk: Zet de stofzuiger uit indien zuigbuis, slang of pijp verstopt en verwijder het voorwerp die tot deze verstopping heeft geleid voordat u de stofzuiger weer aan zet..

1. Gebruik de stofzuiger niet te dicht in de buurt van hittebronnen of radiatoren.

2. Let er op dat uw handen droog zijn voordat u de stekker in het stopcontact steekt.

3. Let er op dat u grote en scherpe voorwerpen die de stofzak of slang kunnen



beschadigen heeft opgeruimd voordat u het toestel aanzet.

4. Trek niet aan de snoer maar aan de stekker wanneer u het uit de stopcontact trekt.

5. Gebruik het toestel niet zonder filters.

6. Zet het toestel meteen uit wanneer u een geluid hoort en de zuigkracht minder wordt (zorg er voor dat u de stekker uit het stopcontact trekt) en maak de luchtfilter schoon.

Opmerking: De kabel moet door de fabricant, bevoegd service of vakkundig persoon worden verwisseld om gevaren te vermijden wanneer de powerkabel defect is.

WAARSCHUWING: Houdt de stekker vast tijdens het oprollen. Zorg ervoor dat de kabel niet in het wild vliegt tijdens het oprollen.

GEBRUIK EN FUNCTIES

Montage van de stofzuiger

Opmerking: Haal de stekker uit het stopcontact voordat u de accessoires van de stofzuiger monteert of loskoppelt..

- 1.** Duw de zuigslang in de zuigbuis door totdat u een "klik" hoort voor de koppeling.
- 2.** Buis, gebogen buis / slangverlenging montage: steek de buis in de gebogen buis / slangverlenging.
- 3.** Montage van Vloerreiningsborstel op de buis :steek de buis duwend in de Vloerreiningsborstel. Desgewenste lengte van de buis instellen.



VARIABLE ZUIGKONTROLE

Opmerking: Zodra alle accessoires zijn voorzien trek de kabel van de haspel en steek de stekker in een stopcontact. de gele markering op het netsnoer geeft de ideale lengte van de kabel. Trek niet meer dan de rode marker

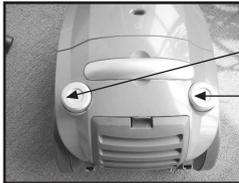
- 1.** Steek de stekker in een stopcontact.
- 2.** Zet de stofzuiger aan door op de aan/uit (on/off) knop op het toestel te drukken.
- 3.** Druk met een hand op kabel oprol knop om de netsnoer weer op te rollen en rol het gecontroleerd op zodat deze geen beschadigingen of verwondingen



VARIABELE ZUIGKONTROLE

kan veroorzaken tijdens het oprollen .

4. schuif de toerencontrole knop voor de instelling van de zuigkracht van de stofzuiger.



**aan/uit knop
en toerencontrole**

Snoer oprolknop

MOTOR THERMOSTAAT (OPTIONEEL)

Belangrijk: De motor van het apparaat is uitgerust met een thermostaat die de motor beschermt. In het geval van een storing van de stofzuiger stopt de thermostaat automatisch het apparaat.

In een dergelijk geval schakel de stofzuiger uit, trek de stekker uit het stopcontact, verander de stofzak en reinig de filters. Laat het apparaat ongeveer 1 uur afkoelen

Steek de stekker daarna weer in het stopcontact en zet het apparaat aan.

Verwisseling van de stofzak.

1. Open de voorklep.
2. Verwissel de stofzak.



MOTOR THERMOSTAAT(OPTIONEEL)



Dragen en rijden van de stofzuiger:

Opmerking: Er is een greep op de stofzuiger voor deze taak. De greep bevindt zich op de bovenkant. Daarnaast is er op de voorkant een draaggreep. U kunt de stofzuiger wanneer deze rechtop staat hiermee makkelijk vervoeren.



Vervanging en reiniging van de Pre-motor filter en luchtfilter

Waarschuwing: Haal eerst de stekker uit het stopcontact voordat de stoffilter wordt verwijderd.

a. Pre-motor filter

1. Open de voorklep.
2. Reinig of vervang de filter.



Pre-motor
filter

b. Lucht uitlaatfilter

1. Druk op het lucht uitlaat rooster tab om het te openen.
2. Haal het lucht uitlaat filter eruit voor reiniging of vervanging.



LUCHT UITLAATFILTER



Belangrijke opmerking:

op lange termijn vormt stof accumulatie op het schuim filter materiaal van de stofzuiger. Dit is normaal en heeft geen invloed op de prestaties van het filter. In het geval dat er stof is doordat de zuigkracht van het spons filter niet goed functioneert wordt het aangeraden het filter onder de kraan te wassen en daarna voordat het er weer in wordt gemonteerd uit de buurt van vuur of hittebronnen 24 uur lang uit te drogen. Dit moet eens per zes maanden of in gevallen wanneer de zuigkracht aanzienlijk verminderd, uitgevoerd worden

Belangrijk:

Er is een schakelaar die belemmerd dat de stofzuiger met een te hoog zuigkracht werkt. Deze veiligheidsschakelaar zal in werking treden wanneer er een te hoge zuigkracht is. Hiermee wordt de zuigkracht verminderd en voorkomen dat de motor brandt.

Zuigopening moet altijd open zijn en in geen geval verstopt raken. Dit kan anders leiden tot oververhitting van de motor en de motor beschadigen.

Belangrijk

Alle filters, indien mogelijk, na elke reinigungsoperatie, moeten regelmatig worden gecontroleerd tegen beschadiging. Beschadigde filters moeten onmiddellijk worden veranderd. trek de stekker van de stofzuiger uit het stopcontact tijdens Controle van de filters

MILIEUVRIENDELIJKE AFVALVERWERKING



U kunt helpen om het milieu te beschermen!

Denk a.u.b aan de lokale voorschriften: lever niet werkende elektrische apparaten in bij een geschikt afvalverwerkingcentrum.



التعليمات الأمنية:

إن هذا الجهاز صالح للاستعمال المنزلي فحسب !

1. عند إستعمالكم لمكنسكم الكهربائيّة , يتوجّب عليكم حتما الانتباه الى احترام القواعد الأمنية الأساسية بصفة عامة و التي نذكر منها ما يلي :
 1. لا تتركوا المكنسة الكهربائيّة بدون مراقبة عندما يكون سداد توصيلها في المكبس الكهربائي. في حالة عدم استعمال الجهاز و قبل استخراج مصفاته يجب نزع سداد التوصيل من المكبس.
 2. وقاية من الصدمة الكهربائيّة , امتنعوا عن إستعمال الجهاز في الأماكن الخارجيّة أو الأرضيات المبلّلة .
 3. لا تسمحوا للأطفال من اتخاذ الجهاز لعبة للتسلية . واحرصو على أن يكون استعمال الجهاز في حضور الأطفال تحت المراقبة المُثبّطة .
 4. استعمالوا المكنسة الكهربائيّة وفقا للتعليمات التي جاءت في دليل الاستعمال هذا. لا تستعملوا سوى الوحدات الإضافية التي وفرها المنتج مع الجهاز.
 5. يجب التوقّف عن استعمال المكنسة الكهربائيّة إذا ما تعطلّ سلكها الكهربائي أو سداد التوصيل لديها, ولا تستعملوا الجهاز في حالة سقوطه, أو إصابته بعطب , أو إذا ما بقي في مكان خارجي أو إذا ما وقع في الماء . بل احمّوه لأقرب مركز للخدمات الذي سينتقل بإصلاحه .
 6. لا تحملوا المكنسة الكهربائيّة من سلكها الكهربائي ولا تجذبوها منه. لا تستعملوا السلك كأنه مقبض و لا تغلقوا الباب عليه أو تجذبوه ليحتك بقرنة الحائط المذبّبة . و لا تمرّروا سلك المكنسة الكهربائيّة من فوقها. وابتعدوا السلك عن المساحات الحارة.
 7. لا تجذبوا الجهاز من سلكه الكهربائي لفصل سداد توصيل من المكبس. بل شدّوا السداد ذاته ثمّ أخرجوه من المكبس.
 8. لا تمسكوا بالمكنسة الكهربائيّة أو بسداد التوصيل بأيدي مبلّلة . و امتنعوا عن إستعمال الجهاز في الأماكن الخارجيّة أو الأرضيات المبلّلة.
 9. امتنعوا عن إدخال أي أداة كانت في الفتحات الموجودة في الجهاز. لا تستعملوا الجهاز إذا كان هناك انسداد ما في أي ثقب من تقويه و لا تسدّوا بأي صفة كانت مخرج الهواء الموجودة فيه. بل حافظوا عليها من تسرب الغبار و الصوف و الريش و كلّ ما يمكن أن يتسبب في الانسداد.
 10. ابتعدوا الشعر و الملابس الفضفاضة و الأصابع و كامل أعضاء جسمكم من جميع قطع الجهاز وفتحاته و قطعه المتحرّكة.



11. لا تجذبوا بالمكنسة الكهربائية البلور و المسامير و لؤلؤ و النفود المعدنية وما يشبهها من أشياء صلبة أو مذبذبة .
12. لا تجذبوا بالمكنسة الكهربائية الفحم الساخن و السيجارة و الكبريت و أي شيء ساخن أو مفرز للدخان أو قابل للاشتعال.
13. لا تستعملوا المكنسة الكهربائية بدون أن تكون المصفاة في مكانها.
14. تأكدوا من أن جميع الأقرص في موضع الاغلاق عند إخراج سدّاد التوصيل من المكبس أو وضعه فيه.
15. الإنتباه أكثر عند استعمال المكنسة في المدرج.
16. لا تجذبوا بالمكنسة الكهربائية المواد القابلة للاشتعال أو الالتهاب (مثلا ولاعة غازية، بنزين، الخ) . و لا تستعملوها قرب المواد المتفجرة أو في مكان يتكاثف فيه الدخان.
17. لا تجذبوا بالمكنسة الكهربائية المواد السامة (المبيّضات المحتوية على الكلور ، الأمونياك ، مواد حلّ المغسل، الخ) .
18. لا تستعملوا المكنسة الكهربائية في محيط توجد فيه مواد دهنية زيتية أو مواد دهنية "بالتينز" أو النفطين أو الغبار القابل للاشتعال أو المواد المفرزة للبخار أو المواد السامة .
19. عند فكّ خرطوم المكنسة الكهربائية أو تركيبه ، من الضروري أن تتأكدوا من فصل سدّاد التوصيل من المكبس الكهربائي . وعند لفّ السلك الى الداخل، انتبهوا الى عدم إسّطدام السدّاد بجسم الجهاز .
20. لا تستعملوا المكنسة الكهربائية إلا في الأماكن الجافة و الموجودة داخل المنزل.
21. الامتناع عن استعمال الجهاز لغاية مغايرة عن ما هو منصوص عليه في هذا التليل.
22. احفظ الجهاز في مكان بارد و جاف.
23. انتبهوا الى أن يكون المحيط استعمال المكنسة الكهربائية جافا.
24. لا تغطسوا المكنسة في الماء أو في أيّ سائل آخر .
25. ابعدوا عن وجوهكم و كامل أجسامكم ، رأس الخرطوم و عوده و الفتحات الأخرى الموجودة فيه .
26. لا تستعملوا المكنسة الكهربائية لتنظيف حيواناتكم الأهلية أو أي حيوان كان.
27. عند ما تكون المكنسة الكهربائية بصدد الاستعمال أو يكون سدّاد التوصيل في المكبس الكهربائي ، ابعدوا فتحات الجهاز عن رؤوسكم (العينين ، الأذنين، الفم، الخ) .



تنبيه

هام جدا :

إذا ما حصل انسداد في القسم الماص للجهاز، في خرطوميه أو في عوده، فأعملوا على فصل سداد التوصيل من المكبس الكهربائي أولاً، ثم باخراج ما تسبب في الانسداد، قبل إعادة تشغيل الجهاز.

1. لا تستعملوا المكنسة الكهربائية على مقربة من السخانات.
2. تأكدوا قبل ادخال سداد التوصيل في المكبس الكهربائي بأن أيديكم جافة تماماً.
3. قبل تشغيل المكنسة الكهربائية، ابعدوا كل ما هو كبير وحاد و يمكن أن يضر بخزنة الغبار أو بخرطوم الجهاز.
4. لفصل سداد توصيل الجهاز من المكبس الكهربائي، شدوا على السداد ثم اجذبوه منه، لا تجذبوه من سلكه الكهربائي.
5. لا تستعملوا المكنسة الكهربائية بدون أن تكون كل المصاف في مكانها.
6. إذا ما سمعتم أثناء عملية التشغيل قرعقة و ابتدأت عملية الإنقاط من الثقلص، أغلقوا المكنسة (الرجاء التأكد من أن سداد التوصيل مفصول من المكبس الكهربائي) ثم قوموا بتنظيف كل مصاف الهواء.

ملاحظة :

إذا ما تعطل سلك الجهاز الكهربائي، و تفادياً لأي خطر، فعملية التغيير لا تتكلف بها إلا الشركة المنتجة أو مركز الخدمات أو الأشخاص المؤهلة والمؤهلة لذلك.

تنبيه :

عند لف السلك الى الداخل، امسكوا بسداد التوصيل، وانتهبوا الى عدم اصطدامه بأي شيء أثناء اللف.

طريقة الاستعمال و الوظائف

تركيب المكنسة الكهربائية

ملاحظة :

عند تركيب وحدات المكنسة الكهربائية الإضافية أو فكها، من الضروري أن تتأكدوا من فصل سداد التوصيل من المكبس الكهربائي.

1. طريقة تركيب الخرطوم الممتعق في المكنسة الكهربائية : ركبوا الخرطوم الممتعق في مدخل قناة الهواء، و ادفعوه الى أن تسمعوا صوت "كليك" الذال على أنه ثبت في مكانه .





عربية

2. طريقة تركيب الأنيوب : في تمديد العود/الخرطوم ملتوي : ادفع بالأنيوب في تمديد العود/الخرطوم ملتوي.

3. طريقة تركيب فرشاة تنظيف السطح في الأنيوب : ادخل فرشاة تنظيف السطح في الأنيوب. ثم عدل الأنيوب حسب الطول المرغوب .

تحكم في عملية الجذب المتحوّلة

ملاحظة :

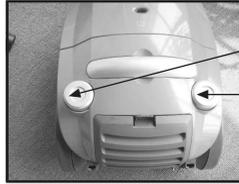
بعد تركيب كلّ الوحدات في مكانها، إجذب السلك الى الخارج بالمقدار الكافي و أدخلوا سداد التوصيل في المكبس الكهربائي. تشير العلامة الصفراء الموجودة على السلك الى المقدار المثالي لطوله. و لا تجذبوا السلك إذا ما رأيتم العلامة الحمراء الموجودة عليه.

1. أدخلوا سداد التوصيل في المكبس الكهربائي.

2. اضغطوا على قرص تشغيل/غلق لتشغيل المكنسة الكهربائية .

3. لفف السلك الى الداخل، اضغطوا بيدّ على القرص اللاف للسلك و امسكوا بلطف. باليدّ الأخرى سداد التوصيل. حتّى تمنعوا إصطدامه والحاق أضراراً بما حوله أو جروحا بمستعمله أو غيره .

4. لضبط قوّة جانبية المكنسة الكهربائية، أدر قرص التحكم في السرعة



زر تشغيل/غلق و التحكم في التيار

زر لفّ السلك

محرّك بترموستات (اختياري)

هام جدّا :

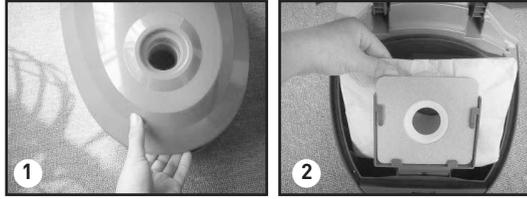
لقد زوّد هذا المحرّك بحماية خاصة تتمثّل في الترموستات. فإذا ما ارتفعت درجة حرارة المكنسة الكهربائية لسبب من الأسباب فإنّ الترموستات يغلّق المكنسة فوراً آلياً.



في مثل هذه الحالة، افصلوا سدّاد التوصيل من المكبس الكهربائي ثم ضعوا الجهاز في وضع مُغلق، أخرجوا قسم الغبارو أفرغوه نظّفوا مصفاة قسم الغبار. واتركوا الجهاز يبرد لمدة حوالي ساعة من الزمن. ثم لإعادة التشغيل، صلوا سدّاد التوصيل بالمكبس الكهربائي و قوموا بتشغيل المكنسة من جديد.

طريقة تنظيف قسم الغبار:

1. افتحوا الغطاء الأمامي
2. غيروا كيس الغبار



طريقة حمل المكنسة الكهربائية و طريقة تحريكها :

ملاحظة: لقد زوّدت المكنسة الكهربائية بمقبض مُخصص لذلك الغرض. و هو موجود في قسمها العلوي. إضافة الى ذلك، فإنه يحتوي قسمها الأمامي على مقبض ثاني أخريساعدكم على حمل المكنسة الكهربائية بسهولة عندما تكون في الوضع العمودي.



طريقة تنظيف و تغيير مصفاة المحرك الأمامي و مصفاة مخرج الهواء:

تنبيه:

- قبل الشروع في فكّ قسم الغبار، من الضروري أن تفصلوا أولا سدّاد توصيل المكنسة الكهربائية من المكبس الكهربائي .
- أ. مصفاة المحرك الأمامي:
 1. افتحوا الغطاء الأمامي
 2. قوموا بتنظيف أو تغيير المصفاة.



عربية



1



مصفاة المخرج
الأمامي

ب. مصفاة مخرج الهواء:

1. للفتح اضغطوا على قرص شبكة مخرج الهواء.
2. للتنظيف والتغيير قوما باخراج مصفاة مخرج الهواء.



1



2

ملاحظة مهمة :

إن الإسفنج الموجود في مصفاة المكنسة الكهربائية سيتغير مع الزمن، وذلك هو أمر طبيعي و لا يؤثر في فاعلية المصفاة. ولكن إذا ما تعثر الإسفنج إلى درجة أنه سيحول دون قدرة جذب المكنسة، فقوموا عند ذلك بإخراج المصفاة و اغسلوها تحت الماء الدافئ، وقبل ارجاعها في المكنسة الكهربائية اتركها تجف 24 ساعة في الهواء الطلق (مع تجنب النار وكل ما يفرز الحرارة). قوموا بهذا مرة كل 6 أشهر أو كلما تقلصت قوة جاذبية المكنسة.

هام جداً :

إن المكنسة الكهربائية مزودة بمفتاح أمني يحد من قوة الجذب في الجهاز، فإذا كانت قوة الجذب مرتفعة جداً فعند ذلك يفتح المفتاح الأمني. في هذه الحالة ولوقاية المحرك من الاحتراق، يقلص قوة الجذب في الجهاز.

ملاحظة :

يجب أن تكون فتحة خرطوم المكنسة الكهربائية مفتوحة وخالية من أي انسداد، في عكس ذلك، سترتفع درجة حرارة الجهاز و سيتسبب له ذلك في أضرار له.

هام جداً :

من الضروري تفقد المصاف بصفة منتظمة بعد كل استعمال تفاديا لوقوع أي خلل في الجهاز. إذا ما تضررت المصاف، فيتوجب تغييرها فوراً، وقبل القيام بعملية التفقد من الضروري أن تتأكدوا من فصل سداد التوصيل من المكبس الكهربائي.



Sugusnosni naputci

Samo za kućansku uporabu!

Obavezno imajte na umu sljedeće osnovne mjere opreza tijekom uporabe usisavača.

1. Ne odvajajte se od usisavača dok je uključen u utičnicu. Kada usisavač ne rabite ili prigodom vađenja njegovog filtera izvadite utikač iz utičnice.
2. Za smanjenje rizika od strujnog udara usisavač ne rabite na otvorenim i mokrim površinama.
3. Zabranite djeci da se igraju sa usisavačem. Budite jako oprezni kada usisavač rabite u blizini djece.
4. Usisavač rabite na način objašnjen u ovom uputstvu. Rabite jedino pribor koji preporučuje proizvođač.
5. Ne rabite usisavač sa oštećenim kabelom ili utikačem. Ne treba rabiti usisavač koji je pao na pod, koji je oštećen, kojeg ste držali vani ili koji je upao u vodu. Za ispitivanje, opravku i podešavanje uređaj odnesite u servisni centar.
6. Usisavač nikada ne vucite i ne nosite držeći ga za kabel. Kabel ne rabite kao ručku. Ne zatežite kabel između vrata, preko oštirih rubova i kutova. Usisavač ne vucite preko kabela. Zaštite kabel od vrućih površina.
7. Kada isključujete uređaj iz struje ne vucite za kabel već uhvatite za glavu utikača.
8. Utičnicu ili usisavač ne dodirujte mokrim rukama. Ne rabite na otvorenim ili mokrim površinama.
9. Ne ubacujte nikakve objekte kroz otvore na usisavaču. Ukoliko su otvori za ventilaciju zatvoreni ne rabite usisavač i ne pokušavajte spriječiti protok zraka. Sve otvore zaštite od tvari koje otežavaju protok zraka kao što su prašina, perje, dlake i drugo.
10. Kosu, široku odjeću, prste i sve dijelove tijela držite dalje od otvora i dijelova u pokretu.
11. Ne usisavajte staklo, eksere, metalni novac i slične tvrde i oštre predmete.
12. Ne usisavajte žar, cigarete, šibicu ili neke druge vruće i zapaljive objekte.
13. Ne rabite uređaj bez filtera.
14. Prije uključena ili isključena usisavača iz utičnice najprije provjerite da li su sve tipke isključene.
15. Posebno budite oprezni prigodom usisavanja stepeništa.
16. Ne usisavajte zapaljive materijale (plin za upaljač, dizel itd.) i usisavač ne rabite na mjestima na kojima se nalaze eksplozivne tekućine ili para.



SUGUNOSNI NAPUTCI

17. Ne usisavajte toksinčne tvari (varikina, amonijak itd.).
18. Usisavač ne rabite u zatvorenim prostorijama u kojima se nalaze uljane boje, razrijeđivači, prah za moljce, zapaljiva prašina ili druge eksplozivne ili otrovne pare.
19. Prije umetanja ili uklanjanja usisne cijevi isključite iz utičnice. Prigodom namatanja kabela pazite da utikač ne udara okolo.
20. Rabite samo u suhim i zatvorenim prostorijama.
21. Uređaj ne rabite u neke druge svrhe osim one koja je objašnjenja u ovom uputstvu za uporabu.
22. Uređaj čuvajte na hladnom i suhom mjestu.
23. Radna površina mora biti upotpunosti suha.
24. Usisavač ne uranjajte u vodu ili neke druge tekućine.
25. Čuvajte lice i ostale dijelove tijela od otvora na crijevu, otvora na nastavcima ili ostalih otvora koji se nalaze na usisavaču.
26. Usisavač ne rabite za čišćenje kućnog ljubimca ili neke druge životinje.
27. Glavu (oči, uši i usta) držite dalje od otvora na usisavaču kada je on uključen ili tijekom njegovog rada.

UPOZORENJE:

Bitno:

Ukoliko je začepljen usisni otvor, cijev ili crijevo isključite usisavač i prije ponovnog uključjenja uklonite tvari koji su uzrokovale začepljenje.

1. Usisavač ne rabite preblizu grijalice ili radijatora.
2. Prije umetanja utikača u utičnicu provjerite da li su vam ruke suhe.
3. Prije uključjenja usisavača pokupite sve velike i oštre objekte koji bi mogli oštetiti spremište za prašinu ili crijevo.
4. Kada isključujete uređaj iz struje uhvatite za utikač a ne za kabel.
5. Uređaj ne rabite bez filtera.
6. Ukoliko tijekom rada iz uređaja začujete neki zvuk i primjetite smanjenje usisne snage, odmah isključite uređaj i očistite filter za zrak. (najprije isključite utikač iz struje).

Naputak:

Za izbjegavanje svake vrste opasnosti oštećeni kabel za napajanje treba da zamjeni ovlašteni servisni centar ili neka stručna osoba.



Prigodom namatanja kabela držite za utikač. Ne dozvolite da utikač prigodom namatanja udara lijevo-desno.

Rukovanje i funkcija

Montaža Usisavača

Naputak:

Prije montiranja ili odvajanja pribora sa usisavača ne zaboravite izvaditi utikač iz utičnice.

1. Savitljivo crijevo umetnite u kanal za usisavanje zraka i pritisnite sve dok se ne čuje zvuk "klik" koji ukazuje da je crijevo pravilno uklopljeno na svoje mjesto.



2. Spajanje cijevi sa savitljivim crijevom: Cijev spojite sa savitljivim crijevom gurnuvši je na produžetak cijeva.
3. Stavljanje četke za pod na cijev: Cijev gurnite u četku za čišćenje poda. Cijev podesite na željenu dužinu.

Promjenjljiva usisna kontrola

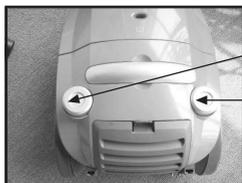
Naputak:

Nakon postavljanja svih nastavaka izvucite kabel u željenoj dužini i uključite utikač u utičnicu. Žuta linija na kabelu označava idealnu dužinu kabela. Kabel ne treba izvlačiti više od crvene linije.

1. Stavite utikač u utičnicu.
2. Uključite usisavač pritiskom na gumb uključeno/isključeno (on/off).
3. Za namatanje kabela pritisnite jednom rukom na gumb za namatanje kabela i pri tome drugom rukom pridržavajte kabel kako on ne bi udarao lijevo-desno i tako izazvao štetu ili ozljedu
4. Za podešavanje jačine usisne snage okrenite dugme za kontrolu brzine koje se nalazi na usisavaču.



PROMJENJLJIVA USISNA KONTROLA



Gumb za uključiti/siključiti i
za kontrolu brzine

Gumb za namatanje
kabela

Termostat motora (Po želji)

Bitno:

Motor uređaja posjeduje termostat koji ga štiti. Ukoliko dođe do bilo kakvog kvara usisavača termostat će automatski isključiti usisavač. U tom slučaju isključite usisavač iz utičnice i isključite gumb on/off. Zamijenite vrećicu za prašinu i očistite filter. Ostavite usisavač da se ohladi sat vremena. Ukoliko ponovno želite rabiti usisavač uključite utikač u utičnicu i pritisnite na gumb za on/off.

Zamjena vrećice za prašinu.

1. Otvorite prednji poklopac.
2. Zamijenite vrećicu za prašinu.



Nošenje i povlačenje usisavača:

Naputak:

Na usisavaču se nalazi ručka koja služi za to. Ručka se nalazi sa gornje strane usisavača. Osim toga sa prednje strane nalazi se još jedna ručka za nošenje. Ovu ručku rabite kada se usisavač nalazi u okomitom položaju.



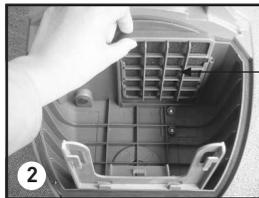
Zamjena i čišćenje pred-motornog filtera i filtera za izlaz zraka:

Upozorenje:

Prije vađenja filtera za prašinu obavezno isključite usisavač iz struje.

a. Pred-motorni fitler.

1. Otvorite prednji poklopac.
2. Očistite ili zamijenite fitler.



Pred-motorni filter

b. Fitler za izlaz zraka

1. Za otvaranje pritisnite na ispupčenje koje se nalazi na rešetki za izlaz zraka.
2. Izvadite fitler za izlaz zraka kako biste ga očistili ili zamijenili.





BITNI NAPUTAK

Na spužvi filtera u usisavaču vremenom se nataloži prašina. To je normalno i ne utječe na performancu usisavača. Ukoliko se spužvasti filter zapraši u tolikoj mjeri da utječe na smanjenje usisne snage u tom slučaju filter izvadite i operite pod vodom a prije nego ga ponovo stavite u usisavači osušite ga tijekom 24 sata držeći ga dalje od vatre i izvora visoke temperature. To treba praktikovati svakih 6 mjeseci ili u slučaju ozbiljnog smanjenja usisne snage.

Bitno:

U usisavaču se nalazi sigurnosni prekidač koji sprječava rad uređaja sa jako visokom usisnom stopom. Zahvaljujući ovom prekidaču smanjuje se usisna snaga i sprječava motor od sagorjevanja.

Naputak:

Otvor za usisavanje nikada ne smije biti začepljen. U protivnom može doći do pregrijavanja i kvara motora.

Bitno:

Sve filtere po mogućnosti nakon čišćenja treba prekontrolirati kako ne bi došlo do oštećenja. Oštećene filtere odmah treba zamjeniti. Tijekom zamjene oštećenog filtera obavezno isključite usisavač iz struje.

YETKİLİ SERVİSLER LİSTESİ



- ADANA-SEYHAN-DÖRÜK SOĞUTMA -RESATBEY MAH. AV. MEHMET EROĞLU CAD. NO:8-TEL.:0322 458 55 14
ADANA-KOZAN-DURAN SOĞUTMA-CUMHURİYET MH. DEDEOĞLU SK. SIS. APT. - TEL.:0322 516 57 78
ADANA-SEYHAN-DÜZÖVA ELEKTRİK - KÜÇÜK SAAT MEYDANI HİLAL HANI İS MRK NO 32 - TEL.:0322 363 47 87
ADANA-SEYHAN-ÖZER ELEKTRONİK - OBALAR CAD. SALİH ZEKİ BÜĞAY İS HANI NO:11 - TEL.:0322 352 25 75
ADANA-SEYHAN-SERİN ELEKTRONİK - MAHFESİĞMAZ MH. KENAN EVREN BULV. 21.SK. KAROL SİT. E BLOK NO:2/A - TEL.:0322 233 74 84
ADANA-ÇUKUROVA-ÖZER ELEKTRONİK-KENAN EVREN BUL. ÇUKUROVA ELEK. LİSESİ KARŞISI VAKIFBANK SK. NO:9 TEL.: 0322 233 44 40
ADANA-CEYHAN-URANYUM ELEKTRONİK - İNÖNÜ BULVARI NO: 172 - TEL.:0322 611 29 95
ADİYAMAN-YILDIRIM SERVİS - BAHÇELİEVLER MH. 177 SK. NO:2 - TEL.:0416 214 40 83
ADİYAMAN-KAHTA-ELK. EV ALET. TAMİRCİSİ-FATİH MH. ZAFER CD. NO:20 - TEL.:0416 725 99 89
ADİYAMAN-ÖNAL ELEKTRONİK-BAHÇELİEVLER MAH. ESKİ KAHTA CAD. NO:11/A-TEL.:0416 216 75 56
AFYON-EMİN ELEKTRONİK-ENSTİTÜ CAD. NO:19-TEL.:0272 215 43 32
AFYON-DINAR-GÖKÇEOĞLU ELEKTRİK-EMNİYET MH. YENİYOL CD. 146 BLOK NO:4-TEL.: 0272 353 53 44
AĞRI-PATNOS-ACELE PEŞİN ELEKTRONİK-BUHARA SOK. NO:12-TEL.:0472 616 46 08
AĞRI-ÖZPAK ELEKTRONİK-ESKİ VAN CAD NO: 341 Omer Hamam Yani-TEL.:0472 216 53 14
AKSARAY-İTİNA ELEKTRİK-TAŞ PAZARI MH. SAHİT HATİP UÇKUN SK. ESKİ TERMİNAL ÇIKIŞI NO:9/A-TEL.:0382 212 63 99
AMASYA-KUTUP TEKNİK SOĞUTMA-GÖKMEDRESE MAH. M.K.P. CAD. HAMİTBATIR APT. NO:115/A-TEL.:0358 212 61 66
AMASYA-SULUOVA-ÇALIŞKAN ELEKTRONİK-ÖZEL İDARE İS HANI NO:121-TEL.:0358 417 18 64
AMASYA-FLAŞ ELEKTRONİK-YÜZEVLER MAH.TORUMTAY SOK. NO:25 DEMİRDİS APT. ALTI-TEL.:0358 212 33 71
ANKARA-YENİMAHALLE-ERDOĞDU SOĞUTMA-ÇARŞI MH. DAMLADOL SK. NO:74/C-TEL.:0312 315 60 25
ANKARA-KEÇİÖREN-VEFA ELEKTRONİK-PINARBASI MH. ASIK PASA CD. NO: 47/C-TEL.:0312 380 42 30
ANKARA-MAMAK-YÜCEL ELEKTRONİK-ASİM GÜNDÜZ CD. 20/D-TEL.:0312 365 14 14
ANKARA-ÇANKAYA-GÖKSEL ELEKTRONİK-21.CD. KARTAL KAYA APT. NO:29/A KIRKKONAKLAR-TEL.:0312 496 42 53
ANKARA-GÖLBAŞI-BEKS SERVİS HİZMETLERİ-SEGMENTLER MAH. CEMAL GÜRSEL CD. NO:51/A-TEL.:0312 484 21 19
ANKARA-BEYPAZARI-DOĞAN TEKNİK-KAYHAN GÜVEN CD. NO:22/C-TEL.:0312 762 89 19
ANKARA-SİNCAN-YİĞİT TEKNİK ONARIM-M.Ç.M. 12. CADDE GÜLSUYU SK. NO:5/21-TEL.:0312 264 10 31
ANKARA-KEÇİÖREN-MERT TEKNİK SERVİS-AKTEPE MAH. 2. CAD.47/A -TEL.:0312 380 00 22
ANKARA-ERYAMAN-ARSLANLAR ELEKTRONİK-GÜZELKENT MAH.ÇARŞI ARYA 511 SK. NO:40-TEL.:0312 279 16 41
ANTALYA-KUMLUCA-AKGÖL TEKNİK SERVİS HİZMETLERİ-ADNAN MENDERES BULV.KAVAKLI KUYU CAD. YEDİTEPELER KAR.SULAR APT.NO:9-TEL.:0242 887 53 80
ANTALYA-CANKALP ELEKTRONİK-TUZCULAR MAH. İMARET SOK. FARAÇLAR PASJ.NO:11-TEL.:0242 242 31 35
ANTALYA-MANAVGAT-ÖNAL İLETİŞİM-ASAĞI PAZARCI MH. İBRAHİM SÖZEN CD. SELALE PSJ.NO: 18 1006 SK. TEL.:0242 742 35 34
ANTALYA-ALANYA-ÇİNTAŞ ELEKTRONİK-SARAY MH. ATATÜRK CD. HACI HAMDI OĞLU SK.NO: 20/A-TEL.:0242 513 88 85
ANTALYA-MERKEZ-BÜYÜKGEBİZ ELEKTROMEKANİK GÜVENLİK-MUSTAFA GÖKSU-KIZILSARAY MH. DOLAPLIDERE CD. 80 SK. ÇAKMAK İS HANI NO: 8/5-6 TEL.:0242 243 33 90
ARDAHAN-YILDIRIM ELEKTRİK-ATATÜRK CAD.NO:69-TEL.:0478 211 28 58
ARTVİN-ARTVİN ELEKTRİK-HALKEVİ CADDESİ NO: 12-TEL.:0466 212 10 82
AYDIN-YILMAZ ELEKTRONİK-KURTULUS MH. GARAJ CD. NO:5/B-TEL.:0256 212 00 35
AYDIN-SÖKE-ÖZLEM ELEKTRONİK-YENİ CAMI MH. SEKİLER CD. NO: 47-TEL.:0256 518 26 40
BALIKESİR-BANDIRMA-ANIL SOĞUTMA-GÜNAYDIN MAH. 2.OKUL CAD.NO:16/A-TEL.:0266 713 56 78
BALIKESİR-EDREMİT-ÖZER TEKNİK-CAMI VASAT MH. PARK CD. NO:12/A-TEL.:0266 373 12 44
BALIKESİR-KILIÇ ELEKTRONİK-YENİ ÇARŞI BASIN SOK. NO: 4/B-TEL.:0266-241 87 54
BALIKESİR-GÖNEN-GÜRSES ELEKTRONİK-MALKOÇ MAH.MÜFTÜ SEVKET CAD. 76.SOK. NO:2/B-TEL.:0266 762 01 28
BALIKESİR-BANDIRMA-DİJİTAL ELEKTRONİK-17 EYLÜL MAH.HAVUZLU BAHÇE SK.NO:8/A-TEL.:0266 715 16 46
BARTIN-MARTI ELEKTRONİK-HENDEKYANI CAD. ORTA MAH.101/B - BARTIN-TEL.:0378 228 34 22
BATMAN-ŞAHİNLER ELEKTRONİK-CUMHURİYET CD. NO:20 2000 İS MERKEZİ KARŞISI-TEL.:0488 213 17 02
BAYBURT-ZAFER ELEKTRONİK-CAMİKEBİR MH. ULUCAMI CD. NO:7-TEL.:0458 211 41 40
BİLECİK-EDEBALI TEKNİK-İSTİKLAL MH.V.REFİK A ÖZTÜRK CD NO: 1/A-TEL.:0228 212 46 80
BİNGÖL-KARLIOVA-MEHMET KARTAL - KARTAL ELEKTRONİK-CUMHURİYET CD. NO:8-TEL.:0426 511 26 39
BİNGÖL-SİMGE ELEKTRONİK- YENİŞEHİR MH. YEŞİM SK. BOĞATEKİN APT ALTI NO:14/C-TEL.:0426 213 77 56
BITLİS-AHLAT-ÜĞÜR SOĞUTMA-TOKİ KONUTLARI YUKARI ÇARŞI-TEL.:0434 412 41 72
BITLİS-DİZAYN ELEKTRİK-NUR CAD. EREM CENTER İS MERKEZİKAT:2 NO:5-TEL.:0434 226 74 43
BOLU-BEST ELEKTRONİK-TABAKLAR MAH.CUMHURİYET CAD.NO:28/B-TEL.:0374 218 12 25



YETKİLİ SERVİSLER LİSTESİ

- BURSA-OSMANGAZI-AKYÜZ ELEKTRONİK-ÇIRPAN MH. UYSAL SK. NO:13/B-TEL.:0224 254 60 76
BURSA-OSMANGAZI-ECT TEKNİK-ÇEKİRGE MH. SELVİLİ CD. KAMIL SK. EROĞLU APT 17/A TEL. : 0224 233 19 81
BURSA-GEMLİK-ACİL TV TAMİR SERVİSİ-DEMİR SUBAŞI MH. FIRIN SK. NO:7-TEL.:0224 514 71 20
BURSA-MUDANYA-ER TİCARET-ÖMERBEY MH. CAMI SK. SU APT. NO:30-TEL.:0224 544 86 16
BURSA-MUSTAFAKEMALPAŞ-AGUŞ ELEKTRİK-HAMZABEY MAHALLESİ PAZARYERİ SOKAK NO: 2/A-TEL.:0224 613 19 99
BURSA-İNEGÖL-S.B.S ELEKTRONİK-OSMANIYE MH.DERE SK. N:25/D-TEL.:0224 715 48 94
ÇANAKKALE-YAREN TEKNİK-BÖĞAZKENT MH. ATATÜRK CD. NO: 94 KEPEZ-TEL.:0286 263 54 94
ÇANAKKALE-ÇAN-TÜRKER ELEKTRONİK-CUMHURİYET MAH. ÇANAKKALE CAD.NO:41-TEL.:0286 416 13 89
ÇANAKKALE-GELİBOLU-GÜVEN ELEKTRONİK-YAZICI ZADE MAH. MIRALAY SEFİK AKER CAD. 2. SOK NO:4 / A
TEL.:0286 566 90 70
ÇANKIRI-BİLGİLER ELEKTRONİK-BUGDAY PAZARI MH. A.TALAT ONAY BULVARI SAİM AĞA SİT. B/BLOK
TEL.:0376 213 48 19
ÇORUM-HİTİT SOĞUTMA-YENİYOL MH. MÜFTÜ AHMET GÖKESME SK. NO. 5 / 1-TEL.:0364 225 70 58
ÇORUM-UĞUR ELEKTRONİK-ÜÇTUTLAR MAH. FATİH CAD. 5.SOK.EYÜP SULTAN APT. NO:1/C-TEL.:0364 227 44 91
ÇORUM-ÖMÜR ELEKTRONİK-CENGİZTOPEL CAD. NO:2/F-TEL.:0364 224 68 09
ÇORUM-ALACA-EROL ELEKTRONİK-AYHAN MH. ANKARA CD. NO:18-TEL.:0364 411 42 03
DENİZLİ-KARDELEN SOĞUTMA-EMEK CD. NO: 30-TEL.:0258 241 67 31
DENİZLİ-ÖZ ELEKTRONİK-ÇAYBAŞI CD. ÜNAL APT. NO: 28-TEL.:0258 261 29 25
DIYARBAKIR-BİSMİL-ŞİK ELEKTRİK-KURTULUS MH. AHMET ARIF BULVARI NO: 19/F-TEL.:0412 415 05 94
DIYARBAKIR-İLKADIM TİCARET-BATIKENT SİT. A/5 BLOK ALTI NO:1 SAĞLIK OCAĞI YANIBAĞLAR TEL.:0412 235 70 89
DIYARBAKIR-AZİZ ELEKTRONİK-HATBOYU CD. 469. SK. GÜNES 2 APT. NO:3/B-TEL.:0412 223 33 46
DIYARBAKIR-ŞİLVAN-DİGİTAL ELEKTRONİK-KALE MH. SAMİ SEÇKİN CD. NO:9/B-TEL.:0412 711 44 14
DIYARBAKIR-JAPON RECEP-YENİ MAH 19 MAYIS CAD NO74-TEL.:0412 511 24 10
DÜZCE-ENSAR TEK SU SİSTEMLERİ-AZMİNİLLİ MH. AYDINPINAR CD. SERHAT SK.NO:1/B-TEL.:0380 514 34 12
DÜZCE-BULUŞ ELEKTRONİK-CEDİDİYE MAH. MİMAR SİNAN CAD.-TEL.: 0380 514 66 81
EDİRNE-UZUNKÖPRÜ-GÜVEN TEKNİK-GAZI CAD. YUSUF SOK. YURDACAN PASAJI NO:7-TEL.:0284 513 89 66
EDİRNE-YILDIZ SOĞUTMA-1.MURAT MH. GÜNGÖR MAZLUM CAD. SERHAT SİTESİ B/BLOK 35/A-TEL.:0284 235 37 63
EDİRNE-KEŞAN-MUTLU TEKNİK-YUKARI ZAFERİYE MH. İLYASBEY CD. NO:32/B-TEL.:0284 715 22 71
ELAZIĞ-ÖZDEY TEKNİK-İZZETPAŞA MAH.KAZIM BAYER CAD.NO:24/A-TEL.:0424 238 51 67
ELAZIĞ-YILMAZ BOBİNAJ-YENİ MAH. KEMAL SEDELE CAD. NO: 12/E-TEL.:0424 212 08 96
ELAZIĞ-GÜNEŞ ELEKTRONİK-KÜLTÜR MAH. VALİ FAHRİBEY CAD.NO:113/D-TEL.:0424 233 10 18
ERZİNCAN-AYDINLAR ELEKTRİK-İNÖNÜ MAH. MERKEZ ÇARŞISI 15.SK NO:5 -TEL.:0446 223 59 76
ERZİNCAN-REFAHİYE-BİLGİN ELEKTRONİK-ERZİNCAN CAD. BELEDİYE İŞ HANI-TEL.:0446 611 26 10
ERZURUM-OLTU-GÜVEN ELEKTRONİK-ZİYABEY CAD. BELEDİYE PSJ. NO:6-TEL.:0442 816 42 23
ERZURUM-ATILAY ELEKTRONİK-KONGRE CAD. HASIRHAN PAŞJ. NO:87-TEL.:0442 213 30 60
ERZURUM-İSPİR-YILMAZ ELEKTRONİK-ZİYAPASA CD. ASAĞI MH. NO:186-TEL.:0442 451 40 95
ESKİŞEHİR-ARZU ELEKTRONİK-DELİKLİTAS MH. GÜRMAN SOK. NO:37/B-TEL.:0222 234 87 15
ESKİŞEHİR-SİVRİHİSAR-DERMAN ELEKTRONİK-CAMİKEBİR MH. YUNUSEMRE CD. NO:7-TEL.:0222 711 22 60
GAZİANTEP-ELEKTRİKLİ EV ALETLERİ TAMİRCİSİ-MÜTERCİM ASIM CAD. KÖRÜKÇÜ SOK. NO:8/A-TEL.:0342 231 07 73
GAZİANTEP-ISLAHİYE-YILMAZ SOĞUTMA-AYDINLIK MH. GÖZ CAD.ÜNLÜ SİTESİ NO: 2-TEL.:0342 862 12 20
GAZİANTEP-İKİZOĞLU ELEKTRONİK-BEY MAH. EBLEHAN ÇARŞISI NO:12/A-TEL.:0342 230 71 00
GAZİANTEP-NİZİP-ÇAPAN TEKNİK-CUMHURİYET MAH. MERMER SOK. NO:10-TEL.:0342 517 51 66
GAZİANTEP-GAZİ ELEKTRONİK-KONAK MAH 13.NOLU SOK.NO:34/B-TEL.:0342 339 31 09
GİRESUN-BULANÇAK-YÜKSEL SOĞUTMA-İHSANIYE MH. CEMAL GÜRSEL. CD. NO: 257-TEL.:0454 318 17 28
GİRESUN-UĞUR ELEKTRONİK-HACI HÜSEYİN MH. GAZİ CD. NO: 185 / 1-TEL.:0454 212 00 90
GÜMÜŞHANE-GÜMÜŞHANE SERVİSİ-HASANBEY MH. HASANBEY CD.NO:17/A-TEL.:0456 213 51 64
HATAY-SAMANDAĞ-GÜNEŞ ELEKTRİK-ATATÜRK MAH. İSKELE CAD. HAYÜK PSJ NO:38-TEL.:0326 512 71 04
HATAY-KIRIKHAN-SEREN MAKİNA-BARBAROS MAH. BOZTEPE CAD. NO:23/B-TEL.:0326 344 32 49
HATAY-ANTAKYA-SERİ SOĞUTMA-KURTULUS CD. NO:51/C-TEL.:0326 213 28 32
HATAY-ERZİN-YELİZ BOBİNAJ-MUSTAFAHALI MH. İSTASYON CD. NO: 143-TEL.:0326 68148 32
HATAY-REYHANLI-BAŞ TEKNİK SOĞUTMA-ATATÜRK CD. DÖĞÜCÜLER İŞHANI NO:1 -TEL.:0326 413 44 04
HATAY-DÖRTYOL-FATİH ELEKTRONİK-SANAYİ MH. EVREN CD. YENİ SINEMA KARŞISI NO:15 - TEL.:0326 712 86 46
HATAY-İSKENDERUN-GÜLİSTAN ELEKTRONİK-KURTULUS MH. S.ÖĞÜZ YENER CD. NO:64/C-TEL.:0326 613 50 64
İĞDIR-PARLAK TEKNİK-TOPÇULAR CD. NO:34-TEL.:0476 227 47 51
İSPARTA-ÖZSÖYLER SOĞUTMA-YAYLA MAH. İSMETPAŞA CAD. NO: 60 ŞİFA TIP MERKEZİ ALTI-TEL.:0246 223 13 61
İÇEL-ERDEMLİ-ESEN ELEKTRİK-MERKEZ MAH. ATATÜRK CAD. NO:11-TEL.:0324 515 68 87
İÇEL-MEZİTLİ-AKNISAN SOĞUTMA&ELEKTRONİK-GMK.BUL. FATİH MH. 18.SK.ÖZÜDOĞRU SİT. 3/A-TEL.:0324 359 64 34

YETKİLİ SERVİSLER LİSTESİ



- İÇEL-PINAR ELEKTRONİK-MAHMUDIYE MH. 108. CD. NO:32/B-TEL.:0324 336 82 98
İÇEL-TARSUS-MERT ELEKTRONİK-GAZİLER MAH. ATATÜRK BULV. NO:119-TEL.:0324 626 83 98
İÇEL-TARSUS-TEKNİK İŞ ELEKTRİK TİC.-ATATÜRK CAD. UĞUR İŞ HANI NO:1-TEL.:0324 6242797
İÇEL-ANAMUR-ÇELİK ELEKTRONİK-BAHÇE MH. ORMAN İŞLETMESİ ALTI NO:61/B-TEL.:0324 814 85 90
İÇEL-HAKAN ELEKTRONİK-BAHÇELİEVLER MH. 1809 SK. DİNLİ APT.ALTI NO:3/B-TEL.:0324 328 03 25
İÇEL-SİLİFKE-SADIK ELEKTRİK-GÖKSU MAH. OĞUZKAAN CAD. DERYALAR APT.NO:22/B-TEL.:0324 714 05 54
İSTANBUL-ŞİŞLİ-YILKA TİCARET-SEYMEN SOK. NO:27/A KURTULUŞ-TEL.:0212-233 80 53
İSTANBUL-KÜÇÜKÇEKMECE-ÇAĞDAŞ SERVİS-CENNET MAH.Y.KEMAL BEYATLI CAD.NO:14/D-TEL.:0212 579 35 30
İSTANBUL-ZEYTİNBURNU-KARDEŞLER SOĞUTMA-SEYİT NIZAM MAH. SEHİT ERKAN ALYANAK SOK.NO:11-TEL.:0212 546 57 36
İSTANBUL-ESENLER-YILDIRIM ELEKTRONİK-KAZIM KARABEKİR MAH. 2.SOK. NO:10 -TEL.:0212 611 10 76
İSTANBUL-ÜMRANİYE-GÜL-SER TEKNİK SERVİS-NAMİK KEMAL MH. SÜTCÜ İMAM CD. SÜTCÜ ÇIKMAZI NO:6/1-TEL.:0216 335 60 19
İSTANBUL-MALTEPE-GÜR TEKNİK SERVİS-BAĞDAT CD. BOLAYIR SK. NO:3/A-TEL.:0216 352 25 20
İSTANBUL-GAZİOSMANPAŞA-DEDEOĞLU ELEKTRİK-2124 SOK NO:4 SULTANCIFTLİĞİ-TEL.:0212 594 50 91
İSTANBUL-TUZLA-AKIN İSİ TEKNİK SERVİS-YAYLA MH. F.ÇAKMAK CD. İSMAIL AĞA SK. NO:11 TEL.:0216 395 66 62
İSTANBUL-SARİYER-HİSAR SERVİS 1-NURİPAŞA CD NO:48A BAĞLAR MEVKİ YENİKÖY-TEL.:0212 223 27 96
İSTANBUL-BÜYÜKÇEKMECE-AYGÜL DEKORASYON-19 MAYIS MH. OSMAN GAZİ CD. NO: 7-TEL.:0212 881 33 18
İSTANBUL-GAZİOSMANPAŞA-ÇAM TEKNİK-ISLAMBAY MAH NECİP FAZİL CAD 257 SK NO:25-TEL.:0212 597 86 62
İSTANBUL-KÜÇÜKÇEKMECE-YILDIZ ELEKTRİK SOĞUTMA-HALKALI CD. ANADOLU PSJ. NO: 185-TEL.:0212 580 76 02
İSTANBUL-SULTANBEYLİ-YAZICI ELEKTRİK TEK.-ABDURRAHMANGAZİ MH. FATİH BULVARI.BALCI SK. NO: 3 TEL.:0216 419 18 01
İSTANBUL-ÇATALCA-PEKER SOĞUTMA-CEVDET BARIN BULVARI 26/D-TEL.:0212 787 10 58
İSTANBUL-BAYRAMPASA-ÖZKAN ELEKTRONİK-KARTALTEPE MH. BİLGEHAN CD. NO:36-TEL.:0212 564 33 46
İSTANBUL-GAZİOSMANPAŞA-TOROS ELEKTRONİK-MERKEZ MH. BAĞLAR CD. NO:77-TEL.:0212 563 50 38
İSTANBUL-KAĞITHANE-BİLİM ELEKTRONİK-HARMANTEPE ABDİPEKÇİ CD.CAMI DÜKKANLARI NO:14 TEL.:0212 278 72 27
İSTANBUL-ŞİŞLİ-CHIP ELEKTRONİK-BOZKURT CAD NO: 235-TEL.:0212 231 65 43
İSTANBUL-GÜNGÖREN-YÜKSEL ELEKTRONİK-M.FEVZİ ÇAKMAK MAH.İNÖNÜ CAD.NO: 138-TEL.:0212-504 61 42
İSTANBUL-BEYOĞLU-TOLGA ELEKTRONİK-CAMI KEBİR MH. DEREBOYU CAD. NO:28 KASIMPASA-TEL.:0212 235 65 34
İSTANBUL-AYICILAR-NUR ELEKTRONİK-DENİZKÖSKLER MAH.DERYA SOK. NO:36/1-TEL.:0212 694 12 82
İSTANBUL-BAĞCILAR-ÇAĞLAYAN ELEKTRONİK-İSTOÇ 25.ADA NO.:109-TEL.:0212 659 92 49
İSTANBUL-KADIKÖY-UMUT ELEKTRONİK-HALİTAĞA CAD. CELAL MUHTAR SOK. NO:20/2-TEL.:0216 346 39 78
İSTANBUL-ZEYTİNBURNU-UZMAN ELEKTRONİK-YENİDOĞAN MH. 42.SK NO:50-TEL.:0212 582 36 37
İSTANBUL-KADIKÖY-MICROSYSTEM ELEKTRONİK-1. ORTA SK. NO:18/1 GÖZTEPE-TEL.:0216 411 91 50
İSTANBUL-MALTEPE-BEYDAĞI TEKNİK ELEKTRONİK-BAĞLARBAŞI MAH. İNÖNÜ CAD.-TEL.:0216 457 63 34
İSTANBUL-BAĞCILAR-KUMRU ELEKTRONİK-KEMALPAŞA MAH. NAMİK KEMAL CAD. NO: 126-TEL.:0212 429 34 19
İSTANBUL-KARTAL-AYDIN SERVİS-CINAR CAD. CİHAN SOK. NO:12/E CEVİZLİ-TEL.:0216 370 71 50
İSTANBUL-ŞİŞLİ-KASVA ELEKTRONİK-MECİDİYE CAD. İMAM FEYZULLAH SOK. NO:2/B -TEL.:0212 211 33 11
İSTANBUL-BAKIRKÖY-İKİZLER ELEKTRONİK-SAKIZAĞA MH. BERRİNCİNİ SK. NO:16/A-TEL.:0212 543 85 83
İSTANBUL-ÜSKÜDAR-KÖYLÜBAY ELEKTRONİK-ALBAY HÜSAMETTİN ERTÜRK SK. NO:7/A ÇENGELKÖY TEL.:0216 318 35 13
İSTANBUL-KADIKÖY-TELVİD ELEKTRONİK-MAZHAR OSMAN SOK FERAH APT NO:24/A FENERYOLU-TEL.:0216 414 66 00
İSTANBUL-BEŞİKTAŞ-ARSLAN ELEKTRONİK-NİSBETİYE CD. PEKER SK. NO:28 1.LEVENT-TEL.:0212 269 59 60
İSTANBUL-K.ÇEKMECE-ENGİN ELEKTRONİK-TEVFIK BEY MH. MERKEZ CD. ORKİDE SOK. NO: 3/1-TEL.:0212 598 44 76
İSTANBUL-BAHÇELİEVLER-SEY-CAN DAYANIKLI TÜK.MALLARI.-YILDIRIM BEYAZIT CD. ZAFER MH. TÜRKBEYİ SK. NO:6/2-3-TEL.:0212 552 45 87
İSTANBUL-ŞİŞLİ-İSİK ELEKTRONİK-AYAZAĞA MASLAK ATATÜRK CD NO: 25-TEL.:0212 289 76 94
İSTANBUL-PENDİK-GÖKHAK ELEKTRONİK-BATI MH. SABRİ TASKIN CD. SEBİL SK. NO:4/1 TEL.: 0216 354 07 00
İSTANBUL-G.O.PASA-ATILIM ELEKTRONİK-CEBECİ MAH. 2472 SÖK: NO:14/A SULTANCIFTLİĞİ-TEL.:0212 475 85 62
İSTANBUL-GÜNGÖREN-NUR ELEKTRİK ELEKTRONİK-MERKEZ MH. ASALET CD. NO: 22/D-TEL.:0212 641 42 09
İSTANBUL-BEYKÖZ-ULUDOĞAN ELEKTRONİK-KAYABAŞI ÇIKMAZI NO: 4/B PASABAHÇE-TEL.:0216 322 85 85
İSTANBUL-KARTAL-ÖZOĞLU ELEKTRONİK-KIZILAY BULVARI CD. BAHADIR SK. 4/A-TEL.:0216 387 18 87
İSTANBUL-FATİH-SOYLU TEKNİK-HIRKAI SERİF CAMİ ARKASI ESKİ ALİPAŞA CD. NO: 26-TEL.:0212 631 85 88
İZMİR-BERGAMA-GEZGİN SERVİS-K.KEMALBEY CAD. NO:82-84-TEL.:0232 433 35 15
İZMİR-KONAK-TUNCA ELEKTRİK-76 SK 10/A GÜZELYALI-TEL.:0232 246 40 42



YETKİLİ SERVİSLER LİSTESİ

- İZMİR-CAMDİBİ-KUDRET ELEKTRONİK-BURAK REİS CAD. NO: 239/A-TEL.:0232 435 81 36
İZMİR-MENEMEN-AY ELEKTRONİK-DR. SELAHATTİN ÖZKURT CD. NO:22/B-TEL.:0232 832 02 31
İZMİR-KONAK-SİSTEM ELEKTRONİK-2414 SK. NO:10 GÜLTEPE-TEL.:0232 469 72 69
İZMİR-KARŞIYAKA-LEVENT ELEKTRİK LABORATUVARI-1710 SK. NO:70/B ESHOT SOKAĞI-TEL.:0232 381 14 42
İZMİR-BORNOVA-ACEM ELEKTRONİK-552/2 SK. NO: 4/A-TEL.:0232 339 73 31
İZMİR-KARŞIYAKA-KARŞIYAKA MERKEZİ ELEKTRONİK-ATATÜRK BULVARI NO 22/A-TEL.:0232 367 34 34
İZMİR-KONAK-KILIÇ ELEKTRONİK-BARBAROS HAYRETTİN PASA CD. NO:62/1 LEVENT-TEL.:0232 433 15 19
İZMİR-URLA-İLTER ELEKTRONİK-İZMİR 75. YILI CADDESİNO:81/C-D-TEL.:0232 754 44 44
İZMİR-TORBALI-BEST SERVİS-ERTUĞRUL MAH.3028 SOKAK NO:4/A-TEL.:0232 856 06 24
İZMİR-BUCA-ÇAĞLAR ELEKTRONİK-670/1 SK. NO:57/B-TEL.:0232 276 27 77
İZMİR-YESİL YURT-UMUT ELEKTRİK & ELEKTRONİK-YILDIZ CAD. NO: 152/A-TEL.:0232 244 65 77
İZMİR-CANKAYA-SATÜRN ELEKTRONİK-1372 SK. NO: 19/A-TEL.:0232 425 02 86
İZMİR-ÖDEMİS-MURAT ELEKTRONİK-UMURBEY MH. SANAYİ SİT. 9.SK NO: 10 -TEL.:0232 544 41 98
KAHRAMANMARAŞ-AKSUNGUR ELEKTRİK-UZUNLUK CAD. 20.SOKAK NO:20/A-TEL.:0344 212 77 50
KAHRAMANMARAŞ-KALE ELEKTRONİK-HAYRULLAH MH. MALİK EJDER CD. NO:15/A-TEL.:0344 225 07 94
KAHRAMANMARAŞ-ELBİSTAN-DEMİROĞLU SOĞUTMA-GÜNEŞLİ MH. TERMINAL CD. NO:30-TEL.:0344 413 60 67
KARABÜK-SAFRANBOLU-MEHMET SAĞLAM - GÖKAY TEKNİK-İNÖNÜ MH. ESKİ BAĞLAR SK. NO:13-TEL.:0370 712 24 97
KARABÜK-ACAR ELEKTRONİK-VAKIF İS HANI KAT:2 EMNİYET MÜDÜRLÜĞÜ YANI-TEL.:0370 424 32 00
KARAMAN-GÜRSES ELEKTRONİK-YUNUS EMRE KARŞISI NO:17-TEL.:0338 213 41 55
KARS-AYDIN ELEKTRONİK-KAZIM KARABEKİR İŞHANI KAT:2 NO: 125 -TEL.:0474 212 87 82
KASTAMONU-TAŞKÖPRÜ-DEĞİŞİM ELEKTRİK-TABAKHANE MH. ATATÜRK CD. NO:55/A-TEL.:0366 417 42 04
KASTAMONU-TOSYA-DOĞUŞ ELEKTRONİK-VAKIF SK. 15/A-TEL.:0366 313 42 59
KASTAMONU-HARUN TELEMÜNİKASYON-İNÖNÜ MAHALLESİ AFSINBEY SOKAK NO:8/B-TEL.:0366 212 33 66
KAYSERİ-MELİKGAZI-AKTÜRK BEYAZ EŞYA SERVİSİ-AYDINLIKEVLER MH.FIRAT CD.KRISTAL APT.A-B NO:17 TEL.:0352 332 08 25
KAYSERİ-MELİKGAZI-AKIŞ ELEKTRONİK-ÇORAÇILAR MH. CENGİZ TOPEL CD.NO:20/B-TEL.:0352 320 14 00
KAYSERİ-DEVELİ-UGUR SOĞUTMA-HARMAN MAHALLESİ BELEDİYE PASAJI ÜZERİ NO: 15-TEL.:0352 621 56 31
KAYSERİ-SÖNMEZ ELEKTRONİK-CAMI KEBİR MAH. BASMANE SOK. NO:16/A-TEL.:0352 231 69 62
KAYSERİ-ZERO COMPUTER-SAHABİYE MH. METE CD. SAHİR SATOĞLU SK. SATOĞLU AP D: 1-TEL.:0352 232 15 34
KIRILKALE-KARDEŞLER ELEKTRONİK-GÜZELTEPE MH. CELAL ATIK CD. NO:4/B-TEL.:0318 224 47 42
KIRKLARELİ-LÜLEBURGAZ-AKKAN TİCARET-YILDIRIM MH. TURGUT BEY CD.NO:59-TEL.:0288 412 10 51
KIRKLARELİ-BUSE ELEKTRONİK-KARACA İBRAHİM MH. KAPAN CAMI SK. ACUN PSJ. NO:23-TEL.:0288 212 73 57
KİRŞEHİR-GARANTİ ELEKTRONİK-ANKARA CD. CİNGÖZ BEBE ARKASI YAĞMUR İŞHANI NO:9/B-TEL.:0386 214 02 18
KİLİS-KRAL ELEKTRİK-MURTAZA CAD. NO:42-TEL.:0348 813 85 41
KOCAELİ-DORUK TEKNİK HİZ. -KARABAS MH. CENGİZ TOPEL CD. MÜNECCİM ARIF SK. NO:6/A -TEL.:0262 331 11 66
KOCAELİ-KARAMÜRSEL-KILINÇ ELEKTRONİK-İNÖNÜ CD. M.YASEF SK. NO:10/M-TEL.:0262 452 55 55
KOCAELİ-DİLOVASI-SAMET ELEKTRONİK-BAGDAT CAD NO: 42/2-TEL.:0262 754 79 86
KOCAELİ-DARICA-KARDEŞLER ELEKTRONİK-KAZIM KARABEKİR MH. MEVALANA CAD. NO: 1/A-TEL.:0262 656 27 88
KOCAELİ-GEBZE-YILDIRIM ELEKTRONİK-H. HALİL MH. 1209 SK. NO:13/C-TEL.:0262 641 35 88
KONYA-BEYŞEHİR-SELVİ SOĞUTMA-HACI ARMAĞAN MH. ANTALYA CD. NO:108/F-TEL.:0332 512 40 10
KONYA-SELÇUKLU-SAFİR SOĞUTMA-FERİT PASA MH. GÜNEY SK. NO:3/F KULE SİTE CIVARI-TEL.:0332 236 36 75
KONYA-ERKAM SOĞUTMA-KARAKURT MH. FURKAN DEDE CD.ASBASKAN SK. NO:13/B-TEL.:0332 350 00 32
KONYA-ÖZCAN SOĞUTMA VE ISITMA LTD ŞTİ-NİSANTASIMH. HULUSİ BAYBAL CD. NO:36/A-TEL.:0332 236 33 37
KONYA-SELÇUKLU-KONSEY SOĞUTMA VE ISITMA-KÜÇÜK İHSANİYE MH. ŞAİR GUBARI SK.BİNSA SİTESİ ALTI NO : 15 TEL.:0332 321 21 22
KONYA-AKŞEHİR-EROL ELEKTRONİK-MEYDAN MAH. ÇOCUK PARKI KOD NO:38-TEL.:0332 812 61 12
KONYA-MERAM-GÜRKAN TEKNİK-İHTİYARETTİN MH.SIRÇALI MEDRESE CAD.IBİNBİBİ SK. NO:1/B-TEL.:0332-351 02 03
KONYA-SEYDİŞEHİR-TUNCER ELEKTRONİK-KIBRIS CD. NO:26-TEL.:0332 582 93 92
KONYA-DURMAZLAR ELEKTRİK-ANKARA-KONYA CAD. NO:67-TEL.:0332 673 28 48
KONYA-EREBLİ-ÜNAL ELEKTRİK-ESKİ SEBZE PAZARI ARKASI NO:19-TEL.:0332 713 23 26
KÜTAHYA-ELİFOĞLU ELEKTRİK-FATİH SULTAN MEHMET BULVARI DUAĞÖR CAMİİ ALTI 43/B-TEL.:0274 226 32 80
MALATYA-YUVAM ELEKTRONİK-İSTİKLAL MH. FUZULİ CD.İMAMOĞLU SK. NO:1-TEL.:0422 322 52 88
MALATYA-HALİM ELEKTRONİK-SARAY MH. DEVECEL SK. NO:3-TEL.:0422 321 86 08
MANİSA-SOMA-GÜRMAK TEKNİK-KURTULUŞ MH. İDMAN SK. NO:47/A-TEL.:0236 613 66 56
MANİSA-SALİHLİ-AYKAR SOĞUTMA-BESEYLÜL MH. BELEDİYE CD. NO:ŞATEL-TEL.:243-0236 714 88 68
MANİSA-AY ELEKTRONİK MANİSA ŞB.-YARHANANLAR MAH. ESKİ HASAGA 2306 SOK.NO: 18/A-TEL.:0236 237 30 62-63
MANİSA-BURCU ELEKTRONİK-TUNCA MAH. KURTULUŞ CAD. NO:54-TEL.:0236-234 57 42

YETKİLİ SERVİSLER LİSTESİ



- MANİSA-TURGUTLU-EMİN ELEKTRONİK-ALTAY MH. SEVİNÇ SK. NO:25-TEL.:0236 313 28 35
MANİSA-AKHISAR-AKIN ELEKTRONİK-PASA MAH. 7.SOK. NO:25BELEDİYE ARKASI-TEL.:0236 413 50 53
MANİSA-AKHISAR-SÖZBİLEN ELEKTRİK-RAĞİPBEY MH. 16.SOKAK NO:22-TEL.:0236 414 12 61
MANİSA-SARUHANLI-SEN SOĞUTMA-ATATÜRK MH. 7 EYLÜL CD. NO: 21/B-TEL.:0236 357 12 00
MANİSA-KULA-ERDAL KARAHAN-TERMO DİNAMİK-CAMİLİ CEDİT MH. 62 SK. NO:67-TEL.:0236 816 70 99
MARDİN-MİDYAT-SAĞLAM ELEKTRONİK-ESNAF SANATKARLAR KREDİ KOOP. KARSISI 2.CD.NO:56-TEL.:0482 462 33 70
MARDİN-KIZILTEPE-İBRAHİMOĞLU İSİTMA-SANLIURFA CAD. ECE PASAJI NO:7-TEL.:0482 312 55 99
MARDİN-DERİK-UZAY ELEKTRONİK-BELEDİYE MEYDANI NO:36-TEL.:0482 251 34 35
MARDİN-YENİŞEHİR-MERKEZ TEKNİK-KARAYOLLARI ARKASI BARIS CAD GÜNAYDIN APT ALTI-TEL.:0482 212 83 06
MARDİN-NUSAYBİN-BÜDÜN ELEKTRONİK-ZEYNEL ABİDİN MH. ÇİLEK SK NO: 1/B-TEL.:0482 415 61 98
MUĞLA-FETHİYE-ANADOLU TEKNİK SERVİS-ÖLÜDENİZ YOLU ÜZERİ BAHA SIKMAN CD.NO:157-TEL.:0252 611 39 12
MUĞLA-MİLAS-AFŞİN YILDIRIM - TEKNİK SOĞUTMA-HACI İLYAS MAH. PAZAR SOK:NO:14-TEL.:0252 512 14 45
MUĞLA-YATAĞAN-ASTEKNIK İSİTMA SOĞUTMA SERVİSİ-YENİ MH. 152. SK. NO:8-TEL.:0252 572 56 31
MUĞLA-DALAMAN-ÖZKAN TEKNİK SOĞUTMA-MERKEZ MAHALLESİ ATATÜRK CD.NO:56-TEL.:0252 692 25 25
MUĞLA-ELBO ELEKTRİK ELEKTRONİK-ORHANIYE MH. HÜRRIYET CAD. NO:1/6-TEL.:0252 214 18 84
MUĞLA-DATÇA-MELİH ELEKTRONİK-ISKELE MH. AMBARCA CD. NO:17-TEL.:0252 712 02 30
MUĞLA-BODRUM-ÖZ ELEKTRONİK-YOKUS BASI MH. CEVAT SAKIR CD. NO:74/A-TEL.:0252 313 15 03
MUĞLA-MARMARİS-İLKSEL ELEKTRONİK-YENİ YOL CD. NO:51/9-TEL.:0252 412 62 60
MUĞLA-URLA-STAR ELEKTRONİK-İNİSİDİBİ CAD NO 1/C AKYAKA BELDESESİ-TEL.:0252 243 40 42
MUŞ-HAŞIMOĞLU EKİCİ ELEKTRONİK-HAŞIMOĞULLARI EKİCİ İS HANI BELEDİYE CD.NO:20/A-TEL.:0436 212 38 80
NEVEŞEHİR-AKKÜŞ SOĞUTMA-KAPUCUBASI MAH SEFER SOK NO 19-B-TEL.:0384 213 77 09
NİĞDE-HUZUR ELEKTRİK-İLHANLI MAH ÖZKÜL MARKET KARSISI ÖZKILIÇ AP ALTI NO: 43-TEL.:0388 233 54 05
ORDU-TEK İSİTMA SOĞUTMA-SAKARYA MAH YENİ KUMRU CAD NO: 111-TEL.:0452 423 84 49
ORDU-HAZAR SOĞUTMA-YENİ MAH. 26.SOK NO:17-TEL.:0452 214 04 49
ORDU-ÜNYE-STAR TEKNİK-KALEDERE MH. 20TEMMUZ CD. NO:16-TEL.:0452 324 82 51
ORDU-NURHAN ELECTRO CENTER-YENİ MH. 303. SK NO: 5 / A-TEL.:0452 225 92 80
OSMANIYE-MODERN ELEKTRONİK-ORTAKUL CD. KİSİOĞLU ÇARŞISI NO:15-TEL.:0328 812 82 84
OSMANIYE-DÜZİÇİ-TERMO SOĞUTMA-UZUNBANI MAH. UZUNBANI CAD. NO: 31 / A-TEL.:0328 876 25 60
RİZE-ÇAYELİ-ÖZER TEKNİK- MAKSUT ÖZER-EMNİYET MÜD.KARSISI SAİRLER YOLU ÜZERİ NO:3/2B-TEL.:0464 532 63 81
RİZE-CEVAHİR ELEKTRONİK-TOPHANE MAH. ATATÜRK CAD. İS PASAJI-TEL.:0464 213 16 17
SAKARYA-ADAPAZARI-ÇINAR ELEKTRONİK-KÖMÜR PAZARI CAD. NO: 15 A-TEL.:0264 271 39 12
SAMSUN-ÇARŞAMBA-ÖZKAN SOĞUTMA-ORTA MH. TUNCAIY KOCABAŞ SK. NO:85-TEL.:0362 832 28 90
SAMSUN-GÜLTEKİN SERVİS-ATATÜRK BULVARI NO 285-TEL.:0362 437 33 82
SAMSUN-SAFRA-GÜNAL BOBİNAJ-CUMHURİYET MH. CUMHURİYET CD. NO: 79 -TEL.:0362 543 21 11
SAMSUN-DENİZ ELEKTRONİK-KADIKÖY MH. OSMANIYE CD. NO: 68-TEL.:0362 432 44 80
SİİRT-ERYILMAZ ELEKTRONİK-CUMHURİYET CAD. NO:25 ULUCAMI KARSISI-TEL.:0484 224 03 92
SİNOP-ADA EV ALETLERİ-CAMI KEBİR MH. TÜTÜNCÜ SK. NO: 16-TEL.:0368 260 12 64
SİNOP-AYANCIK-YILKAY SOĞUTMA-YALI MH. DR.AZMİ HAMZAĞLU CD. NO:46-TEL.:0368 613 52 12
SİNOP-BOYABAT-ÖZTÜRK BEYAZ EŞYA BAKIM SERVİS-GÖKDERE MH.YUSUF KEMAL BEY CD.NO:24-TEL.:0368 315 61 21
SİVAS-EKOL ELEKTRONİK-HİKMET İSİK CD.NALBANTLAR BASI KAVSAĞI NO:1/D-TEL.:0346 223 44 96
ŞANLIURFA-KÜÇÜK TİCARET-ATATÜRK MH. TOPÇU MEYDANI TOPÇULAR SK.NO:14/B-TEL.:0414-316 39 37
ŞANLIURFA-SURUÇ-İSİK SOĞUTMA TEKNİKLERLİĞİ-DİKİLİ MH. ZİYARET CD. NO:10-TEL.:0414 612 17 25
ŞANLIURFA-AKTAŞ ELEKTRONİK-ASFALT CD. NO.22/F-TEL.:0414 217 14 87
ŞANLIURFA-BİRECİK-YARAŞIR SOĞUTMA-MEYDAN MAH 10 TEMMUZ CAD KÖPRÜ ÇIKIŞI NO : 9-TEL.:0414 652 36 38
ŞİRNAK-SİLOPI-ABAY ELEKTRONİK-2. CADDE SIEMENS BAYLI KARSISI-TEL.:0486 518 50 99
ŞİRNAK-ULUDERE-ÜRÜN ELEKTRONİK-CUMHURİYET CD. PTT YANI-TEL.:0486 351 28 22
TEKİRDAĞ-HAYRABOLU-POYRAZ TEKNİK-HİSAR MAH. ADELET SK. NO:24-TEL.:0282 315 55 48
TEKİRDAĞ-SARAY-BATI TEKNİK-YENİ MH. TAKSİM CD. NO:9-TEL.:0282 768 69 34
TEKİRDAĞ-ÇERKEZKÖY-ÇAĞRI ELEKTRONİK-UĞUR MUMCU CD. NO:26/3-TEL.:0282 726 02 66
TEKİRDAĞ-MURATLI-AKAN ELEKTRONİK-MURADİYE MH. NAZİM SAV CD. NO:30/A-TEL.:0282 361 28 17
TEKİRDAĞ-ÇORLU-FULL TEKNİK-MUHİTTİN MH. FIKIR SK. NO:12/B-TEL.:0282 652 28 68
TEKİRDAĞ-ARI ELEKTRONİK-AYDOĞDU MH. SEHİTLER CD. NO: 33/A-TEL.:0282 263 40 61
TEKİRDAĞ-MALKARA-KERİMOĞULLARI TİCARET-YENİMAHALLE GÜLDESTE SOK. NO: 4/B-TEL.:0282 427 16 68
TOKAT-ERBAA-HİDRO ELEKTRİK-CUMHURİYET MH. GAZI BULVARI NO:144-TEL.:0356 715 56 01
TOKAT-ÇİHAN ELEKTRONİK-G.O.PASA BULVARI SİVAS CAD. NO:290/A-TEL.:0356 214 00 74
TOKAT-UZAY ELEKTRONİK-G.O.P. BULVARI 13. SK. NO:31/C MEYDAN CAMİİ KARSISI - TEL.:0356 212 00 95
TOKAT-NIKSAR-SELÇUK ELEKTRONİK-CAHİT KÜLEBİ CADDESİ NO:197EL.:0356 528 35 38



YETKİLİ SERVİSLER LİSTESİ

TOKAT-CEM TEKNİK SOĞUTMA-SOĞUKPINAR MH. GOP BULVARI 241/A GÖKÇE PASAJI NO:14-TEL.:0356 212 37 57
TRABZON-ÇIRAK TEKNİK-FATİH MH. AYASOFYA CD. NO: 57 MÜZE KARŞISI-TEL.:0462 229 66 44
TRABZON-AKÇAABAT-ATOM ELEKTRİK-ORTA MH. ERENLER SK. NO:5 -TEL.:0462 228 12 58
TRABZON-YET-SAN ELEKTRONİK-FATİH MH. FATİH CD. COŞKUNER PASAJI NO:2/B-TEL.:0462 223 15 04
TRABZON-ARAKLI-ŞENGÜL TEKNİK-BAĞKUR ÇARŞISI NO: 10 / A-TEL.:0462 721 74 11
UŞAK-KUPLAY ELEKTRONİK-UNALAN MH. ZÜBEYDA HANIM CD. NO:2/D-TEL.:0276 223 13 13
VAN-ERCİŞ-ÖZKANAT TAMİRAT-EMNİYET KARAKOL ARKASI NO:3-TEL.:0432 351 95 40
VAN-EBİNC TEKNİK-SİHKİ CAD ATEŞ SOK. NO 10-TEL.:0432 214 31 37
VAN-BURHAN AYDIN - ÖZ USTA TAMİRAT-KÜLTÜR MERKEZİ CIVARI DEMİRCİLER 1. SK. NO:1/C-TEL.:0432 216 34 58
YALOVA-ALTINOVA-DOĞAN TEKNİK SOĞUTMA-CUMHURİYET MH.MERKEZ DURAK KARŞISI NO:29A-TEL.:0226 461 26 21
YALOVA-TINAZTEPE ELEKTRİK-İSTANBUL CD. BORA SK. NO: 14-TEL.:0226 812 01 60
YOZGAT-TUNCER SOĞUTMA-MEDRESE MH. SIVAS CD. NO:79 SEZEN APT.ALTI-TEL.:0354 212 68 19
YOZGAT-AKDAĞMADENİ-AYDIN SOĞUTMA-AHİŞHAVI MH. 2. HANLAR SK. NO :10-TEL.:0354 314 64 12
YOZGAT-ÖNDER ELEKTRONİK-UN PAZARI NO:14-TEL.:0354 212 79 67
YOZGAT-SORĞUN-KARDEŞLER ELEKTRONİK-CUMHURİYET CD. NO:29 1/C-TEL.:0354 415 45 79
ZONGULDAK-KRD EREĞLİ-UZMAN ELEKTRONİK-ERDEMİR CAD NO:130-TEL.:0372 316 31 28
ZONGULDAK-MERKEZ-EMEK ELEKTRONİK-PAPILA İŞ HANI ZEMİN KAT NO:9 SOĞUKSU-TEL.:0372 251 67 31

- ONLINE YETKİLİ SERVİSLER LİSTESİ -

"Yetkili servislerimizin güncellenmiş haldeki listesine

www.sinbo.com.tr internet adresinden ulaşabilirsiniz."

- GARANTİ ŞARTLARI -

1. Garanti süresi, malın teslim tarihinden itibaren başlar ve 2 yıldır.
2. Malın bütün parçaları dahil (kullanım hatalarından kaynaklanan kısıtlamalar hariç) olmak üzere tamamı firmamızın garantisine kapsamındadır.
3. Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir. Malın tamir süresi en fazla 30 iş günüdür. Bu süre, mala ilişkin arızanın servis istasyonuna servis istasyonunun olmaması durumunda, malın satıcısı, bayi, acentası, temsilciliği, ithalatçısı veya imalatçısı-üreticisinden birisine bildirim tarihinden itibaren başlar. Malın arızasının 15 iş günü içerisinde giderilmemesi halinde, imalatçı-üretici veya ithalatçı; malın tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka malı tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır.
4. Malın garanti süresi içerisinde, gerek malzeme ve işçilik, gerekse montaj hatalarından dolayı arızalanması halinde, işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin tamiri yapılacaktır.
5. Tüketicinin onarım hakkını kullanmasına rağmen malın;
 - Tüketickiye teslim edildiği tarihten itibaren, belirlenen garanti süresi içinde kalmak kaydıyla, bir yıl içerisinde; aynı arızanın ikiden fazla tekrarlanması veya farklı arızaların dörtten fazla meydana gelmesi veya belirlenen garanti süresi içerisinde farklı arızaların toplamının altından fazla olması unsurlarının yanısıra, bu arızaların maldan yararlanamamayı sürekliliği,
 - Tamiri için gereken azami sürenin aşılması,
 - Firmamızın servis istasyonunun, servis istasyonunun mevcut olmaması halinde sırayla satıcısı, bayi, acentası temsilciliği, ithalatçısı veya imalatçı - üreticisinden birisine düzenleyeceği raporla arızanın tamirine mümkün bulunmadığının belirlenmesi, durumlarında, tüketici malın ücretsiz değiştirilmesini, bedel iadesi veya ayıp oranında bedel indirimi talep edebilir.
6. Malın kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasından kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır.
7. Garanti Belgesi ile ilgili olarak çıkabilecek sorunlar için Sanayi ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin ve Rekabetin Korunması Genel Müdürlüğü'ne başvurulabilir.



İMALATÇI / İTHALATÇI FİRMA

DEİMA ELEKTROMEKANİK ÜRÜNLER İNŞAAT SPOR MALZEMELERİ İMALAT SAN. VE TIC. A.Ş.

Cihangir Mh. Güvercin Cd. No:4 Haramidere Mevkii Avcılar - İstanbul - Türkiye

Tel : (0212) 422 94 94 & Fax : (0212) 422 03 49

www.sinbo.com.tr - info@sinbo.com.tr



- SVC 3449 ELEKTRİKLİ SÜPÜRGE -

- GARANTİ BELGESİ -

Garanti Belge No : 59842
SSHY Belge No : 15907

Garanti Belge Onay Tarihi : 03/09/2008
SSHY Belge Onay Tarihi : 12/03/2008

İMALATÇI / İTHALATÇI FİRMA

Ünvanı : DEİMA ELEKTROMEKANİK ÜRÜNLERİ İNS. SPOR MALZ.
İMALAT SAN. ve TIC. A.Ş.
Adresi : Cihangir Mah. Güvercin Cad. No:4 Haramidere Mevkii
Avcılar / İSTANBUL
Tel. : 0212 422 94 94 & Fax: 0212 422 03 49

Yetkili Kişi

: 
Yönetim Kurulu Başkanı


DEİMA ELEKTROMEKANİK ÜRÜNLERİ
İNŞAAT SPOR MALZEMELERİ İMALAT
SANAYİ VE TİCARET A.Ş.
Cihangir Mah. Güvercin Cad.
No:4 Avcılar - BEŞİKÖZ
Avusturya V.D. 273.008 9118

Ürünün Cinsi : ELEKTRİKLİ SÜPÜRGE
Markası : SINBO
Modeli : SVC 3449
Alt Modeli : -
Bandrol ve Seri No :
Teslim Tarihi ve Yeri :
Garanti Süresi : 2 Yıldır
Azami Tamir Süresi : 30 İş Günü
Kullanım Ömrü : Bakanlıkça belirlenen ve ilan edilen kullanım ömrü 10 yıldır.
(Ürünün fonksiyonlarını yerine getirebilmesi için gereken yedek parça temin süresi)

SATICI FİRMA

Ünvanı :
Adresi :
Tel.Fax :
Fatura Tarihi ve No :
Teslim Tarihi ve Yeri :
İmza ve Kaşe :

Bu bölüm, ürünü satın aldığınız Yetkili Satıcı tarafından imzalanacak ve kaselenecektir.

Bu belgenin kullanılmasına; 4077 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanun ve bu Kanun'a dayanılarak yürürlüğe konulan Garanti Belgesi Uygulama Esaslarına Dair Tebliğ uyarınca, TC Sanayi ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin ve Rekabetin Korunması Genel Müdürlüğü tarafından izin verilmiştir.

**Değerli Müşterimiz,**

En uygun fiyata en iyi ürünü vermenin yanı sıra; en iyi hizmeti vermenin de önemli olduğuna inanıyoruz. Bu nedenle siz bilinçli tüketicilere daha yakın olabilmek için, internet adresimizdeki erişim formlarının yanı sıra, tüketici danışma hatlarımızı da hizmetinize açmış durumdayız.

0212
TÜKETİCİ
DANIŞMA HATTI
444 66 86

MERKEZ
TEKNİK SERVİS
(0212) 422 94 94

sinbo
www.sinbo.com.tr

Danışma Hatlarımızı,

- Hafta içi her gün **08.30-18.00** saatleri arasında arayabilir; istek, öneri ve şikayetlerinizi firmamıza iletebilirsiniz.

Tüketicinin Dikkatine:

Ürünlerimizle ilgili hizmetleri tam olarak alabilmek için aşağıdaki önerilere uymanızı rica ederiz:

1. Ürünü aldığınızda **Garanti Belgesini** mutlaka yetkili satıcınıza onaylattırınız.
2. Ürünü kullanma kılavuzu esaslarına göre kullanınız.
3. Ürününüzle ilgili hizmet talebiniz olduğunda yukarıdaki telefon numaralarından, Tüketici İlişkileri Merkezi'ne başvurunuz.
4. Ürünü promosyon aracılığı ile edinmişseniz, ürüne ait garanti belgesini en yakın yetkili servisimize giderek onaylattırınız.
5. Teknik servisteki işiniz bittiğinde "**Hizmet Fişi**" almayı unutmayınız. Alacağınız bu fiş, ileride ürününüzde meydana gelebilecek herhangi bir sorunda size yarar sağlayacaktır.
6. Cihazınız ilk çalıştırmada çalışmıyor veya arızalı ise, size en yakın SİNBO Yetkili Servisine başvurabilir veya SİNBO Danışma Hatlarından yardım alabilirsiniz.



Made in Turkey
İmal Yılı : 2009

TÜRK MALI

EEE Yönetmeliğine uygundur.